

زين البحرين ش.م.ب.

البيانات المالية الموحدة

للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

زين البحرين ش.م.ب.

50603

رقم السجل التجاري

الشيخ أحمد بن علي آل خليفة

رئيس مجلس الإدارة

الشيخ راشد بن عبد الرحمن آل خليفة – عضو مستقل
السيد علي حسن الخاجة – عضو مستقل
السيد بدر ناصر الخرافي
السيد يوسف خالد العبد الرزاق
السيد ناصر سليمان الحارثي
السيد أسامة عثمان الفريح

أعضاء مجلس الإدارة

السيدة نادية عقيل عبد الرحمن

أمين عام الشركة

السيد عمار الكتبي

القائم بأعمال الرئيس التنفيذي

السيد محمد زين العابدين

المدير العام

السيد عياض بورجي

رئيس شؤون المالية

ص.ب. 266، ضاحية السيف
المنامة، مملكة البحرين

عنوان المكتب

بنك الكويت الوطني ش.م.ك.ع. – فرع البحرين
بنك البحرين والكويت ش.م.ب.
بنك أبوظبي الأول ش.م.ع.
بيت التمويل الكويتي ش.م.ب. (مقفلة)

البنوك الرئيسية

كي بي إم جي فخرو
المنامة
مملكة البحرين

مدققو الحسابات

الفهرس

صفحة

2 - 1

تقرير مجلس الإدارة

6 - 3

تقرير مدققي الحسابات المستقلين

7

البيانات المالية الموحدة

بيان المركز المالي الموحد

8

بيان الربح أو الخسارة والدخل الشامل الآخر الموحد

9

بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد

10

بيان التدفقات النقدية الموحد

40 - 11

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة

زين البحرين ش.م.ب.

تقرير مجلس الإدارة

يقدم مجلس إدارة زين البحرين ("الشركة") وشركاتها التابعة ("المجموعة") تقريره السنوي مع البيانات المالية الموحدة والتقرير السنوي للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025.

النشاط الرئيسي

يتمثل النشاط الرئيسي للمجموعة في تقديم خدمات الاتصالات ضمن إطار تراخيص مختلفة صادرة عن هيئة تنظيم الاتصالات في مملكة البحرين.

النتائج للسنة

بلغ ربح المجموعة لهذه السنة 5.606 مليون دينار بحريني.

هيكل رأس المال

(%) 2024	(%) 2025
64.38	64.38
6.54	6.54
29.08	29.08
100.00	100.00

المساهمون:

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع.
بنك الخليج الدولي ش.م.ب.
آخرون

التغيير في مجلس الإدارة

لا يوجد.

توزيعات الأرباح

اقترح مجلس الإدارة توزيع أرباح نقدية بقيمة 9 فلس للسهم الواحد على المساهمين المسجلين على أن تخضع للمصادقة خلال الجمعية العامة السنوية للمساهمين المقرر عقدها في عام 2026، وذلك بعد الحصول على الموافقات التنظيمية اللازمة.

مكافآت أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية

بالإشارة إلى أحكام قانون الشركات التجارية رقم (21) لسنة 2001 وتعديلاته، واستنادا لأحكام المادة رقم (188) من قانون الشركات التجارية والمادة رقم (125) من اللائحة التنفيذية الصادرة بموجب القرار رقم (6) لسنة 2002 وتعديلاتها، تم الإفصاح عن المكافآت ورسوم حضور الاجتماعات والمزايا الأخرى لمجلس الإدارة والرواتب والمزايا المدفوعة لأعضاء الإدارة التنفيذية على النحو التالي:

تفاصيل مكافآت الإدارة التنفيذية:

الإدارة التنفيذية	مجموع الرواتب والبدلات المدفوعة	مجموع المكافآت المدفوعة (علاوة)	اي مكافآت أخرى نقدية / عينية لعام 2025	المجموع الكلي
أعلى 6 مكافآت للمدراء التنفيذيين ، بما في ذلك الرئس التنفيذي ورئيس شؤون المالية	1,048,122	555,423	-	1,603,545

ملاحظة: جميع المبالغ المذكورة بالدينار البحريني.

زين البحرين ش.م.ب.

تفاصيل مكافآت أعضاء مجلس الإدارة:

بيل المصروفات	المبلغ الإجمالي (لا يشمل بيل المصروفات)	مكافأة نهاية الخدمة						المكافآت المتغيرة				المكافآت الثابتة				الاسم	
		المجموع	أخرى	خطط تحفيزية	علاوة	مكافأة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة	المجموع	أخرى	الرواتب	مجموع بدلات حضور اجتماعات مجلس الإدارة و اللجان	مكافأة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة*	المجموع	أخرى	الرواتب	مجموع بدلات حضور اجتماعات مجلس الإدارة و اللجان		مكافأة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة*
أولاً: أعضاء المستقلين:																	
-	28,853	-	-	-	-	-	-	28,853	-	-	-	-	28,853	-	-	-	1-الشيخ راشد بن عبد الرحمن آل خليفة
-	28,853	-	-	-	-	-	-	28,853	-	-	-	-	28,853	-	-	-	2-السيد علي حسن الخاجة
ثانياً: الأعضاء غير التنفيذيين:																	
-	43,280	-	-	-	-	-	-	43,280	-	-	-	-	43,280	-	-	-	1-الشيخ أحمد بن علي آل خليفة
-	36,067	-	-	-	-	-	-	36,067	-	-	-	-	36,067	-	-	-	2-السيد أسامة عثمان الفريح**
-	28,853	-	-	-	-	-	-	28,853	-	-	-	-	28,853	-	-	-	3-السيد يوسف خالد العبد الرزاق**
-	28,853	-	-	-	-	-	-	28,853	-	-	-	-	28,853	-	-	-	4-السيد ناصر سليمان الحارثي**
ثالثاً: الأعضاء التنفيذيين:																	
-	28,853	-	-	-	-	-	-	28,853	-	-	-	-	28,853	-	-	-	1-السيد بدر ناصر الخرافي**
	223,612							223,612					223,612				المجموع
* تخضع لموافقة الجمعية العمومية.																	
** تُدفع المكافأة لشركة الاتصالات المتنقلة (ش.م.ك.ع) كونها الشركة المساهمة التي يمثلها أعضاء مجلس الإدارة.																	
ملاحظة: جميع المبالغ المذكورة بالدينار البحريني.																	

مدقق الحسابات

أعرب مدقق الحسابات، كي بي أم جي فخر (KPMG Fakhro)، عن رغبتهم في الاستمرار في مناصبهم وسيتم تقديم قرار يقترح تعيينهم كمدقق حسابات الشركة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2026 إلى الاجتماع العام السنوي للمساهمين.

بالنيابة عن مجلس الإدارة

بدر

السيد بدر ناصر الخرافي
عضو مجلس الإدارة
8 فبراير 2026

الشيخ أحمد بن علي آل خليفة

الشيخ أحمد بن علي آل خليفة
رئيس مجلس الإدارة
8 فبراير 2026

تقرير مدققي الحسابات المستقلين

إلى السادة المساهمين

شركة زين البحرين ش.م.ب
المنامة - مملكة البحرين

الرأي

لقد دققنا البيانات المالية الموحدة لشركة زين البحرين ش.م.ب ("الشركة") والشركات التابعة لها (ويشار إليهما معاً بـ "المجموعة") والتي تتكون من بيان المركز المالي الموحد كما في 31 ديسمبر 2025، وبيان الربح أو الخسارة والدخل الشامل الآخر الموحد، وبيان التدفقات النقدية الموحد، وبيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد للسنة المنتهية في ذلك التاريخ، والإيضاحات التي تتكون من ملخص السياسات المحاسبية الجوهرية والمعلومات الإيضاحية الأخرى.

برأينا، أن البيانات المالية الموحدة المرفقة تظهر بصورة عادلة، من جميع الجوانب الجوهرية، المركز المالي الموحد للمجموعة كما في 31 ديسمبر 2025، وأداءها المالي الموحد وتدفعاتها النقدية الموحدة للسنة المنتهية في ذلك التاريخ، وذلك وفقاً لمعايير المحاسبة الدولية لإعداد التقارير المالية الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية (معايير المحاسبة الدولية).

أساس الرأي

لقد قمنا بأعمال التدقيق وفقاً لمعايير التدقيق الدولية. إن مسؤولياتنا وفق هذه المعايير مشروحة بمزيد من التفصيل في قسم "مسئوليات المدققين عن تدقيق البيانات المالية الموحدة" من تقريرنا هذا. نحن مستقلون عن المجموعة وفقاً لمدونة قواعد السلوك الأخلاقي للمحاسبين المهنيين التابعة لمجلس معايير السلوك الأخلاقي الدولية للمحاسبين (بما في ذلك معايير الاستقلال الدولية)، (ويشار إليهما معاً بـ "المدونة")، وذلك بالقدر المنطبق على تدقيق البيانات المالية الموحدة للمنشآت ذات المصلحة العامة، إلى جانب المتطلبات الأخلاقية ذات الصلة بتدقيق البيانات المالية الموحدة للمنشآت ذات المصلحة العامة في مملكة البحرين. كما أننا قد استوفينا مسؤولياتنا الأخلاقية الأخرى وفقاً لهذه المتطلبات ووفقاً لمدونة. إننا نعتقد أن أدلة التدقيق التي حصلنا عليها كافية وملائمة لتوفير أساس للرأي الذي توصلنا إليه.

أمور التدقيق الرئيسية

إن أمور التدقيق الرئيسية هي تلك الأمور التي تعتبر، وفق تقديرنا المهني، الأكثر أهمية في تدقيقنا للبيانات المالية الموحدة للفترة الحالية. تم اعتبار هذه الأمور في سياق تدقيقنا للبيانات المالية الموحدة ككل، وفي صياغة رأينا المهني بشأنها، ونحن لا نُبدي رأياً منفصلاً بشأن هذه الأمور.

أمر التدقيق الرئيسي: احتساب الإيرادات

راجع استخدام تقديرات وأحكام الإدارة في إيضاح 4 والسياسات المحاسبية الجوهرية في إيضاح رقم 3 حول البيانات المالية الموحدة.

أمر التدقيق الرئيسي

لقد ركزنا على هذا الأمر بسبب:

- الاعتماد على أنظمة وأدوات تكنولوجيا المعلومات المعقدة والمختلفة في عملية بدء، ومعالجة وتسجيل معاملات الإيرادات.
- تنوع عروض العملاء مع تعدد المنتجات وهياكل التسعير والتعريفات التي قد تتغير بشكل متكرر خلال السنة؛ و
- العدد الكبير للمعاملات.

احتساب الإيرادات يتضمن ممارسة عدد من الأحكام والتقديرات الرئيسية حول تحديد التزامات الأداء التي على المجموعة في عقودها مع العملاء، وتحديد أسعار البيع القائمة بذاتها، وتخصيص أسعار المعاملات لمختلف التزامات الأداء وتوقيت الوفاء بتلك الالتزامات.

كما حددنا أيضاً خطر تجاوز الإدارة من خلال القيود اليدوية غير المناسبة في دفتر قيود الإيرادات اليومية العليا، حيث أن الإيرادات هي مؤشر أداء رئيسي لأداء الإدارة.

كيف تم تناول هذا الأمر في التدقيق

- شملت إجراءاتنا، من بين أمور أخرى، مايلي:
 - فهم عمليات الإيرادات والفوترة الخاصة بالمجموعة. ويشمل ذلك تقييم أنظمة الرقابة، وأنظمة تكنولوجيا المعلومات، والواجهات البيئية، والتقارير، في جميع المراحل، من بدء العقد، حتى القياس النهائي، والاحتساب، والتسجيل؛
 - إشراك مدققي تكنولوجيا المعلومات لدينا لفحص التصميم والفعالية التشغيلية لكل من أنظمة رقابة تكنولوجيا المعلومات العامة، وأنظمة رقابة التطبيقات المضمنة في أنظمة وتطبيقات تكنولوجيا المعلومات الرئيسية. ولقد شمل ذلك تقييم سلامة الواجهة البيئية، واختبار أنظمة الرقابة الآلية على تدفقات البيانات ذات الصلة بخطوط الإيرادات الجوهرية عبر مختلف الأنظمة؛
 - فحص التسويات بين دفاتر الاستاذ العام وتقارير نظام تكنولوجيا المعلومات ذي الصلة، لجميع خطوط الإيرادات الرئيسية؛
 - إجراء مراجعات تحليلية، ومراجعات تحليلية موضوعية على خطوط الإيرادات الجوهرية؛
 - فحص عينات من الإيرادات المحسبة خلال السنة للتأكد من انها تتفق مع الترتيبات التعاقدية ذات الصلة؛
 - فحص عينات لاحتساب الإيرادات المتعلقة بترتيبات العناصر المتعددة مع العملاء وفقاً لإطار عمل إعداد التقارير المالية المطبق؛
 - التحقق من عينات على الأدلة الداعمة للقيود اليومية اليدوية المدرجة في حسابات الإيرادات؛
 - تقييم ملائمة الإفصاحات في البيانات المالية، بما في ذلك إفصاحات الفرضيات الرئيسية، والأحكام، والحساسيات.

المعلومات الأخرى

إن مجلس الإدارة مسؤل عن المعلومات الأخرى. تتضمن المعلومات الأخرى المعلومات الواردة في التقرير السنوي، ولكنها لا تشمل البيانات المالية الموحدة وتقاريرنا حولها. وقد حصلنا قبل تاريخ هذا التقرير على تقرير رئيس مجلس الإدارة والذي يمثل جزءاً من التقرير السنوي، ومن المتوقع الحصول على الأجزاء المتبقية من التقرير السنوي لنا بعد ذلك التاريخ.

إن رأينا في البيانات المالية الموحدة لا يشمل المعلومات الأخرى، وإننا لا نبدي أي شكل من أشكال استنتاجات التأكيد في هذا الشأن.

تقرير مدققي الحسابات إلى السادة المساهمين شركة زين البحرين ش.م.ب (يتبع)

وفيما يتعلق بتدقيقنا للبيانات المالية الموحدة، تكمن مسؤوليتنا في قراءة المعلومات الأخرى المحددة أعلاه، وعند القيام بذلك نأخذ بعين الاعتبار ما إذا كانت هذه المعلومات الأخرى تتعارض جوهرياً مع البيانات المالية الموحدة، أو مع معرفتنا التي حصلنا عليها من خلال أعمال التدقيق، أو يبدو أنها تحتوي على معلومات جوهرية خاطئة.

وإذا ما استنتجنا، بناءً على العمل الذي قمنا به على المعلومات الأخرى التي حصلنا عليها قبل تاريخ هذا التقرير، أنها تحتوي على معلومات جوهرية خاطئة، فإنه يتوجب علينا الإفصاح عن ذلك. ولم نلاحظ ما يتوجب الإفصاح عنه في هذا الشأن.

مسئولية مجلس الإدارة عن البيانات المالية الموحدة

إن مجلس الإدارة مسئول عن إعداد البيانات المالية الموحدة وعرضها بشكل عادل وفقاً لمعايير المحاسبة الدولية، وعن نظام الرقابة الداخلي الذي يراه مجلس الإدارة ضرورياً لإعداد البيانات المالية الموحدة بصورة عادلة وخالية من أية معلومات جوهرية خاطئة، سواء كانت ناتجة عن احتيال أو خطأ.

وعند إعداد البيانات المالية الموحدة؛ فإن مجلس الإدارة مسئولاً عن تقييم قدرة المجموعة على العمل كمنشأة مستمرة، والإفصاح، كلما كان ذلك ضرورياً، عن الأمور المتعلقة بفرضية الاستمرارية، واستخدامها كأساس محاسبي إلا إذا كان مجلس الإدارة ينوي تصفية المجموعة أو إيقاف أعمالها، أو ليس لديه بديل واقعي إلا القيام بذلك.

مسئولية المدققين عن تدقيق البيانات المالية الموحدة

إن أهدافنا تتمثل في الحصول على تأكيد معقول من خلو البيانات المالية الموحدة ككل من أية معلومات جوهرية خاطئة، سواء كانت ناتجة عن احتيال أو خطأ، وإصدار تقرير المدققين الذي يتضمن رأينا. يعتبر التأكيد المعقول مستوى عالٍ من التأكيد، ولكنه ليس ضماناً بأن التدقيق الذي يتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية سيكشف دائماً عن المعلومات الجوهرية الخاطئة عند وجودها. يمكن أن تنجم المعلومات الخاطئة من الاحتيال أو الخطأ، وتعتبر جوهرية إذا كان من المتوقع أن تؤثر، بصورة فردية أو مجتمعة، على القرارات الاقتصادية المتخذة من قبل مستخدمي البيانات المالية الموحدة.

كجزء من أعمال التدقيق وفقاً لمعايير التدقيق الدولية، إننا نمارس التقديرات المهنية ونحافظ على منهج الشك المهني في جميع مراحل التدقيق. كما نقوم بالآتي:

- تحديد وتقييم مخاطر المعلومات الجوهرية الخاطئة في البيانات المالية الموحدة، سواء كانت ناتجة عن الاحتيال أو الخطأ، وتصميم والقيام بإجراءات التدقيق التي تستجيب لتلك المخاطر، والحصول على أدلة تدقيق كافية ومناسبة لتوفير أساساً لرأينا. إن مخاطر عدم اكتشاف معلومات جوهرية خاطئة ناتجة عن الاحتيال أعلى من عدم اكتشاف معلومات جوهرية خاطئة ناتجة عن الخطأ، كون الاحتيال قد ينطوي على التواطؤ، أو التزوير، أو الحذف المتعمد، أو التحريف، أو تجاوز نظم الرقابة الداخلية.
- الحصول على فهم لنظم الرقابة الداخلية ذات الصلة بالتدقيق من أجل تصميم إجراءات تدقيق مناسبة في ظل الظروف القائمة، وليس لغرض إبداء الرأي حول مدى فاعلية نظم الرقابة الداخلية للمجموعة.
- تقييم مدى ملائمة السياسات المحاسبية المتبعة، ومعقولة التقديرات المحاسبية والإفصاحات ذات العلاقة التي قام بها مجلس الإدارة.
- الوصول إلى استنتاج حول مدى ملائمة استخدام مجلس الإدارة الأساس المحاسبي لفرضية الاستمرارية، واستناداً إلى أدلة التدقيق التي تم الحصول عليها، فيما إذا كان هناك عدم تيقن جوهري مرتبط بأحداث أو ظروف يمكن أن تثير شكوكاً كبيرة حول قدرة المجموعة على العمل كمنشأة مستمرة. وإذا توصلنا لمثل هذا الاستنتاج، فإنه يتوجب علينا لفت الانتباه في تقريرنا هذا إلى الإفصاحات ذات العلاقة في البيانات المالية الموحدة، أو إذا كانت هذه الإفصاحات غير كافية، يتوجب علينا تعديل رأينا المهني. تستند استنتاجاتنا على أدلة التدقيق التي حصلنا عليها حتى تاريخ هذا التقرير، مع ذلك فإنه يمكن للأحداث أو الظروف المستقبلية أن تدفع المجموعة للتوقف عن العمل كمنشأة مستمرة.
- تقييم العرض العام وهيكل ومحتوى البيانات المالية الموحدة، بما في ذلك الإفصاحات، وما إذا كانت البيانات المالية الموحدة تمثل المعاملات والأحداث الأساسية بطريقة تحقق عرضاً عادلاً.

تقرير مدققي الحسابات إلى السادة المساهمين شركة زين البحرين ش.م.ب (يتبع)

• تخطيط وتنفيذ أعمال تدقيق المجموعة للحصول على أدلة تدقيق كافية ومناسبة فيما يتعلق بالمعلومات المالية للمنشآت أو الوحدات التجارية الداخلة ضمن المجموعة بغرض إبداء الرأي حول البيانات المالية الموحدة للمجموعة. نحن مسئولون عن التوجيه والإشراف ومراجعة أعمال تدقيق المجموعة، ونبقى وحدنا المسئولين عن رأي التدقيق الصادر عنا.

إننا نتواصل مع مجلس الإدارة فيما يخص، من بين أمور أخرى، نطاق التدقيق، وتوقيت أعماله المخطط لها، والنقاط المهمة التي برزت أثناء أعمال التدقيق، بما في ذلك أوجه القصور الهامة، إن وجدت، في نظم الرقابة الداخلية.

كما نقدم لمجلس الإدارة بياناً يفيد امتثالنا للمتطلبات الأخلاقية ذات الصلة بالاستقلالية، ونطلعه على جميع العلاقات والأمور الأخرى، إن وجدت، التي قد يعتقد بشكل معقول بأنها قد تؤثر على استقلاليتنا والإجراءات المتخذة للتخلص من مخاطرها، أو الوقاية منها.

من بين الأمور التي يتم إبلاغها لمجلس الإدارة، نقوم بتحديد الأمور الأكثر أهمية في تدقيق البيانات المالية الموحدة للفترة الحالية والتي تمثل أمور التدقيق الرئيسية. كما أننا نقوم بشرح هذه الأمور في تقرير المدققين، مالم تحظر القوانين أو الأنظمة الإفصاح العلني عن هذه الأمور، أو عندما نحدد، في حالات نادرة جداً، أنه لا ينبغي الإفصاح عن أمر معين في تقريرنا لأن الآثار السلبية لذلك من المتوقع بشكل معقول أن تفوق منافع المصلحة العامة المتحققة عن ذلك الإبلاغ.

تقرير حول المتطلبات التنظيمية الأخرى

(1) وفقاً لمتطلبات قانون الشركات التجارية لسنة 2001 (وتعديلاته) نفيد بما يلي:

- (أ) إن الشركة تحتفظ بسجلات محاسبية منتظمة وان البيانات المالية الموحدة تتفق معها؛
- (ب) إن المعلومات المالية الواردة في تقرير مجلس الإدارة متفقة مع البيانات المالية الموحدة؛
- (ج) أنه لم يرد إلى علمنا وقوع أية مخالفات خلال السنة لقانون الشركات التجارية لسنة 2001 (وتعديلاته)، أو لمتطلبات عقد التأسيس والنظام الأساسي للشركة، يمكن أن يكون لها أثر سلبي جوهري على أعمال الشركة أو مركزها المالي؛
- (د) وقد حصلنا من الإدارة على جميع الإيضاحات والمعلومات التي طلبناها لأغراض التدقيق.

(2) وفقاً لمتطلبات وزارة الصناعة والتجارة بموجب خطابها المؤرخ 30 يناير 2020 بخصوص متطلبات المادة الثامنة من الفرع الثاني للفصل الأول من ميثاق حوكمة الشركات نفيد بأن لدى الشركة:

- (أ) موظف مسئول عن الحوكمة؛
- (ب) دليل إرشادي وإجراءات للحوكمة معتمد من قبل مجلس الإدارة.

الشريك المسئول عن مهمة التدقيق الناتج عنها هذا التقرير للمدققين المستقلين هو السيد جعفر القبيطي.

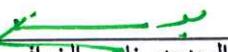
كي بي ام جي

كي بي ام جي فخرو
رقم قيد الشريك 83
8 فبراير 2026

زين البحرين ش.م.ب.
بيان المركز المالي الموحد
31 ديسمبر 2025

31 ديسمبر 2024	31 ديسمبر 2025	إيضاحات	
آلاف الدراهم البحرينية	آلاف الدراهم البحرينية		
			الموجودات
			الموجودات المتداولة
			نقد وأرصدة لدى البنوك
9,615	13,232	5	ذمم تجارية مدينة وموجودات أخرى
16,747	15,787	6	موجودات العقود
7,073	8,478	7.1	المخزون
3,933	3,100	8	مجموع الموجودات المتداولة
37,368	40,597		الموجودات الغير متداولة
			ذمم تجارية مدينة وموجودات أخرى
175	1,312	6	موجودات العقود
2,510	3,164	7.1	حق استخدام الأصول
21,051	20,379	9.1	منشآت ومعدات
71,716	74,741	10	موجودات غير ملموسة
9,091	7,597	11	مجموع الموجودات غير المتداولة
104,543	107,193		مجموع الموجودات
141,911	147,790		المطلوبات وحقوق الملكية
			المطلوبات
			المطلوبات المتداولة
			ذمم تجارية دائنة ومطلوبات أخرى
29,363	33,313	12	إلتزامات عقود الإيجار
4,002	3,778	9.2	مطلوبات العقود
1,748	1,667	7.2	مجموع المطلوبات المتداولة
35,113	38,758		المطلوبات الغير متداولة
			ذمم تجارية دائنة ومطلوبات أخرى
587	285	12	إلتزامات عقود الإيجار
17,384	17,201	9.2	مخصص مكافأة نهاية الخدمة للموظفين
706	794	13	مجموع المطلوبات الغير متداولة
18,677	18,280		مجموع المطلوبات
53,790	57,038		حقوق الملكية
			رأس المال
36,800	36,800	14	أسهم الخزينة
(754)	(754)	15	إحتياطي أسهم الخزينة
(6)	(6)	15	علاوة إصدار
3,032	3,032	16	إحتياطي قانوني
15,136	15,697	17	أرباح مستتقة
32,646	34,797		مجموع حقوق الملكية المنسوبة لمساهمي الشركة
86,854	89,566		حصص غير مسيطرة
1,267	1,186		مجموع حقوق الملكية
88,121	90,752		مجموع المطلوبات وحقوق الملكية
141,911	147,790		

اعتمدت البيانات المالية الموحدة من قبل مجلس الإدارة بتاريخ 8 فبراير 2026 ووقعها بالنيابة عنه:


السيد بدر ناصر الخرافي
عضو مجلس الإدارة


الشيخ أحمد بن علي آل خليفة
رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً أساسياً من هذه البيانات المالية الموحدة.

زين البحرين ش.م.ب.
بيان الربح أو الخسارة والدخل الآخر الشامل الموحد
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

للسنة المنتهية في 31 ديسمبر		إيضاحات	
2024	2025		
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية		
77,237	82,413	18	الإيرادات
(23,656)	(26,504)	19	تكلفة الإيرادات
(27,554)	(29,318)	20	مصروفات تشغيلية وإدارية
(11,397)	(9,674)	10	إستهلاك المنشآت والمعدات
(4,485)	(4,671)	9.1	إستهلاك حق إستخدام الأصول
(2,250)	(2,250)	11	إطفاء الموجودات الغير ملموسة
(2,448)	(3,394)	21	الخسائر الإتمانية المتوقعة على الموجودات المالية وموجودات العقود
5,447	6,602		الربح التشغيلي
399	356		دخل التمويل
1,169	228	10	إيرادات أخرى
(34)	(21)		مصروفات أخرى
(1,244)	(1,559)	22	تكاليف التمويل
5,737	5,606		ربح السنة
-	-		الدخل الشامل الآخر
5,737	5,606		إجمالي الدخل الشامل للسنة
5,922	5,987		ربح السنة العائد إلى :
(185)	(381)		مساهمي الشركة
5,737	5,606		حصص غير مسيطرة
16 فلس	16 فلس	23	العائد الأساسي والمخفض للسهم الواحد

السيد بدر ناصر الخرافي
 عضو مجلس الإدارة

الشيخ أحمد بن علي آل خليفة
 رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً أساسياً من هذه البيانات المالية الموحدة.

زين البحرين ش.م.ب.

بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحدة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

مجموع حقوق الملكية	حصص غير مسيطرة	مجموع حقوق الملكية المنسوبة للشركة				احتياطي قانوني	علاوة إصدار	احتياطي أسهم الخزينة	أسهم الخزينة	رأس المال
		آلاف الدراهم البحرينية	آلاف الدراهم البحرينية	آلاف الدراهم البحرينية	آلاف الدراهم البحرينية					
85,659	1,452	84,207	30,591	14,544	3,032	(6)	(754)	36,800	الرصيد في 31 ديسمبر 2023	
(3,275)	-	(3,275)	(3,275)	-	-	-	-	-	تخصيص أرباح الأسهم (إيضاح 14)	
5,737	(185)	5,922	5,922	-	-	-	-	-	مجموع الدخل الشامل للسنة	
-	-	(592)	(592)	592	-	-	-	-	تحويل إلى الاحتياطي القانوني	
88,121	1,267	86,854	32,646	15,136	3,032	(6)	(754)	36,800	الرصيد في 31 ديسمبر 2024	
(3,275)	-	(3,275)	(3,275)	-	-	-	-	-	تخصيص أرباح الأسهم (إيضاح 14)	
5,606	(381)	5,987	5,987	-	-	-	-	-	مجموع الدخل الشامل للفترة	
300	300	-	-	-	-	-	-	-	مساهمة رأسمالية	
-	-	(561)	(561)	561	-	-	-	-	تحويل إلى الاحتياطي القانوني	
90,752	1,186	89,566	34,797	15,697	3,032	(6)	(754)	36,800	الرصيد في 31 ديسمبر 2025	

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً أساسياً من هذه البيانات المالية الموحدة.

زين البحرين ش. م. ب.
بيان التدفقات النقدية الموحد
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

للسنة المنتهية في 31 ديسمبر		إيضاحات	
2024	2025		
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية		
5,737	5,606		التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية
			ربح السنة
			تعديلات لـ:
11,397	9,674	10	إستهلاك المنشآت والمعدات
4,485	4,671	9.1	إستهلاك حق استخدام الأصول
2,250	2,250	11	إطفاء موجودات غير ملموسة
			الزيادة في الخسائر الإئتمانية المتوقعة على الموجودات المالية
2,448	3,394	21	وموجودات العقود
118	135		مخصص المخزون
(399)	(356)		دخل التمويل
1,244	1,559	22	تكاليف التمويل
(997)	(25)		الربح من تقاعد / استبعاد الممتلكات والمعدات
(26)	(33)		ربح من إنهاء عقود الإيجار
146	141	13	مخصص مكافأة نهاية الخدمة للموظفين
<u>26,403</u>	<u>27,016</u>		
			التغيرات في رأس المال العامل:
134	698		صافي التغيير في المخزون
(2,615)	(3,545)		صافي التغيير في الذمم التجارية المدينة والموجودات الأخرى
(1,283)	(2,104)		صافي التغيير في موجودات العقود
(3,552)	1,294		صافي التغيير في الذمم التجارية الدائنة والمطلوبات الأخرى
218	(81)		صافي التغيير في مطلوبات العقود
<u>19,305</u>	<u>23,278</u>		النقد الناتج من الأنشطة التشغيلية
(1,244)	(1,559)	22	تكاليف التمويل المدفوعة
<u>18,061</u>	<u>21,719</u>		صافي النقد من الأنشطة التشغيلية
			التدفقات النقدية من الأنشطة الإستثمارية
(9,095)	(10,081)		مدفوعات لشراء منشآت ومعدات
(1,098)	(1,078)		مدفوعات لشراء موجودات غير ملموسة
55	30		عوائد من استبعاد المنشآت و المعدات
384	356		دخل التمويل
800	2,200		ودائع تستحق بعد ثلاثة أشهر - صافي
<u>(8,954)</u>	<u>(8,573)</u>		صافي النقد المستخدم في الأنشطة الإستثمارية
			التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية
(4,201)	(4,373)		مدفوعات الجزء الرئيسي لالتزامات عقود الإيجار
-	300		مساهمة رأسمالية إضافية من حصص غير مسيطرة
(3,275)	(3,275)	14	أرباح أسهم مدفوعة للمساهمين
<u>(7,476)</u>	<u>(7,348)</u>		صافي النقد المستخدم في الأنشطة التمويلية
1,631	5,798		صافي الزيادة في النقد وما في حكمه
5,827	7,458		النقد وما في حكمه في بداية السنة
<u>7,458</u>	<u>13,256</u>	5	النقد وما في حكمه في نهاية السنة

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً أساسياً من هذه البيانات المالية الموحدة.

زين البحرين ش.م.ب.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

1. التأسيس والأنشطة

زين البحرين ش.م.ب. ("الشركة") هي شركة مساهمة بحرينية (عامة)، تأسست في مملكة البحرين بتاريخ 19 أبريل 2003 ومسجلة لدى وزارة الصناعة والتجارة تحت السجل التجاري رقم 50603. إن أسهم الشركة مدرجة في بورصة البحرين. إن الشركة هي شركة تابعة لشركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع. ("الشركة الأم")، وهي شركة مساهمة كويتية مدرجة في سوق الكويت للأوراق المالية، وهي شركة تابعة للشركة العمانية للاتصالات ش.م.ع.ع. ("الشركة الأم النهائية")، شركة مدرجة تأسست في سلطنة عمان. عنوان المكتب المسجل هو ص.ب. 266، ضاحية السيف، المنامة، مملكة البحرين.

أنشأت الشركة شركتين تابعتين، تاسك للعقارات ذ.م.م. (مملوكة بالكامل للشركة)، وشركة بيدي ش.م.ب. مقفلة (سابقاً تمام البحرين ش.م.ب. مقفلة) (70% مملوكة للشركة) (يشار إليها معاً باسم "المجموعة"). تتضمن هذه البيانات المالية الموحدة نتائج هذه الشركات التابعة.

تعمل المجموعة بشكل رئيسي في مجال توفير خدمات الاتصالات العامة والمنتجات والخدمات ذات الصلة، وأنشطة التمويل المنظم من خلال شركتها التابعة.

2. تطبيق المعايير المحاسبية الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة

1-2 المعايير المحاسبية الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة المطبقة، بدون أثر جوهري على البيانات المالية الموحدة في السنة الحالية، قامت المجموعة بتطبيق التعديلات التالية على المعايير والتفسيرات المحاسبية الدولية للتقارير المالية الصادرة عن مجلس الإدارة والسارية المفعول للفترة السنوية التي تبدأ من أو بعد 1 يناير 2025. ولم يكن لتطبيقها أي أثر جوهري على الإفصاحات أو على المبالغ الواردة في هذه البيانات المالية الموحدة.

- عدم قابلية الصرف - التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (21) - ساري المفعول اعتباراً من 1 يناير 2025.

لم يكن لتطبيق المعايير المحاسبية المعدلة المذكورة أعلاه أي أثر جوهري على البيانات المالية الموحدة للمجموعة.

2-2 المعايير المحاسبية الجديدة والمعدلة الصادرة ولكن غير سارية المفعول بعد

بتاريخ الموافقة على هذه البيانات المالية الموحدة، لم تقم المجموعة بتطبيق المعايير المحاسبية الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة التالية التي تم إصدارها ولكنها غير سارية المفعول بعد:

- تصنيف وقياس الأدوات المالية - التعديلات على المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (9)، والمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (7).
- العقود المرتبطة بالكهرباء المعتمدة على عناصر الطبيعة - التعديلات على المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (9)، والمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (7).
- التحسينات السنوية على المعايير المحاسبية الدولية لإعداد التقارير المالية - المجلد 11.
- المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (18) - العرض والإفصاح في البيانات المالية.
- المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (19) - الشركات التابعة بدون إفصاحات المسانلة العامة.
- البيع أو المساهمة بموجودات بين المستثمر والشركة الزميلة أو المشروع المشترك (تعديلات المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (10) ومعيار المحاسبة الدولي رقم (28)).

سيحل المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (18) محل معيار المحاسبة الدولي رقم (1) - عرض البيانات المالية، وسيطبق على فترات إعداد التقارير السنوية التي تبدأ من أو بعد 1 يناير 2027. لا تزال المجموعة في طور تقييم تأثير المعيار الجديد، لا سيما فيما يتعلق بهيكل بيان الربح أو الخسارة للمجموعة، وبيان التدفقات النقدية، والإفصاحات الإضافية المطلوبة لمقاييس الأداء المحددة من قبل الإدارة.

باستثناء المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (18)، لا تتوقع الإدارة أن يكون لتطبيق المعايير المحاسبية المذكورة أعلاه أي أثر جوهري على البيانات المالية الموحدة للمجموعة في الفترات المستقبلية.

زين البحرين ش.م.ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

3. السياسات المحاسبية الجوهرية

أساس الإعداد

تم إعداد البيانات المالية الموحدة وفقاً للمعايير المحاسبية الدولية لإعداد التقارير المالية الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولي (معايير المحاسبة الدولية).

التزمت المجموعة بمتطلبات قانون الشركات التجارية البحريني لسنة 2001 (وتعديلاته اللاحقة) وكتاب قواعد مصرف البحرين المركزي (الأحكام القابلة للتطبيق من مجلد رقم 6).

تم إعداد البيانات المالية الموحدة على أساس مبدأ التكلفة التاريخية.

تم عرض البيانات المالية الموحدة بالدينار البحريني، والتي تعد العملة الرئيسية لمعاملات المجموعة. تم تقريب المبالغ المعروضة بالدينار البحريني إلى أقرب ألف، باستثناء ما أشير إليه خلاف ذلك.

مبدأ الإستمرارية

قامت إدارة المجموعة بتقييم قدرة الإستمرارية للمجموعة، وهي على قناعة إن لدى المجموعة الموارد اللازمة للإستمرار في العمل في المستقبل المنظور. إضافة لذلك، فإن مجلس الإدارة ليس على علم بأي شكوك جوهرية قد تعترض قدرة المجموعة على الإستمرار كمنشأة مستمرة. بناء عليه، يستمر إعداد البيانات المالية الموحدة على أساس مبدأ الإستمرارية.

إن السياسات المحاسبية الهامة مبينة أدناه.

أساس التوحيد

تتضمن هذه البيانات المالية الموحدة المعلومات المالية للشركة والمنشآت التي تسيطر عليها الشركة (الشركات التابعة لها). تتحقق السيطرة عندما تقوم الشركة بما يلي:

- لدى الشركة السلطة على الشركة المستثمر فيها؛
- معرضة، أو لديها حقوق، في عوائد متغيرة من مشاركتها مع الشركة المستثمر فيها.
- لدى الشركة القدرة على إستخدام سلطتها للتأثير على عوائد الشركة المستثمر فيها.

تعيد الشركة تقييم ما إذا كانت تسيطر على الشركة المستثمر فيها أم لا، إذا كانت الحقائق والظروف تشير إلى وجود تغييرات في عنصر أو أكثر من عناصر السيطرة الثلاثة المذكورة أعلاه.

يبدأ توحيد الشركة التابعة عندما تحصل الشركة على السيطرة على الشركة التابعة، ويتوقف عندما تفقد الشركة السيطرة على الشركة التابعة. على وجه التحديد، يتم تضمين إيرادات ومصروفات الشركة التابعة المستحوذة أو المستبعدة خلال الفترة في بيان الربح أو الخسارة والدخل الشامل الآخر الموحد من تاريخ حصول الشركة على السيطرة حتى التاريخ الذي تتوقف فيه الشركة عن السيطرة على الشركة التابعة.

يتم إستبعاد جميع الموجودات والمطلوبات وحقوق الملكية والإيرادات والمصروفات والتدفقات النقدية المتعلقة بالمعاملات بين أعضاء المجموعة بالكامل عند التوحيد.

يتم تحديد الحصص غير المسيطرة في الشركات التابعة بشكل منفصل عن حقوق ملكية المجموعة فيها. يمكن قياس حصص المساهمين غير المسيطرين التي تمثل حصص ملكية حالية تمنح حاملها حصة متناسبة من صافي الأصول عند التصفية مبدئياً بالقيمة العادلة أو بالحصص النسبية للحصص غير المسيطرة في القيمة العادلة لاصافي أصول الشركة المستحوذة. يتم اختيار القياس على أساس كل استحواد على حدة. يتم قياس الحقوق غير المسيطرة الأخرى مبدئياً بالقيمة العادلة. بعد الاستحواذ، القيمة الدفترية للحصص غير المسيطرة هي مبلغ تلك الحصص عند الاحتساب المبدئي بالإضافة إلى حصة الحصص غير المسيطرة في التغيرات اللاحقة في حقوق الملكية.

ينسب الربح أو الخسارة وكل عنصر من مكونات الدخل الشامل الآخر إلى مالكي الشركة والحصص غير المسيطرة. يُنسب إجمالي الدخل الشامل للشركات التابعة إلى مالكي الشركة وإلى الحصص غير المسيطرة حتى لو نتج عن ذلك عجز في رصيد الحصص غير المسيطرة.

زين البحرين ش. م. ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

3. السياسات المحاسبية الجوهرية (بتبع)

احتساب الإيراد
تحتسب المجموعة الإيرادات من المصادر الرئيسية التالية:

- الإيرادات من خدمات الاتصالات
- تجارة الأجهزة
- ترقية حقوق الخدمات الإضافية
- ترتيبات تقاسم خدمات القيمة المضافة
- دخل التمويل

يتم قياس الإيرادات على أساس المقابل الذي تتوقع المجموعة أن تستحقه في عقد مع عميل وتستثنى المبالغ المحصلة نيابة عن أطراف ثالثة. تحتسب المجموعة الإيرادات عندما تقوم بتحويل السيطرة على منتج أو خدمة إلى العميل.

بيع الأجهزة وخدمات الاتصالات

يتم احتساب إيرادات خدمات الاتصالات التي تؤديها المجموعة سواء على أساس الدفع المسبق أو الدفع الآجل، عند تأدية الخدمة. عند قيام العميل بتأدية الالتزام أولاً، أي تسديد المقابل التعاقدية، يتم احتساب مطلوبات العقود. عند قيام المجموعة بتأدية التزام الأداء أولاً، يتم احتساب موجودات العقود. يتم تأجيل احتساب إيرادات بيع الاتصالات المدفوعة مسبقاً إلى حين قيام العميل باستخدامها. يتم عرض رقم صافي واحد عندما يحتوي العقد على أكثر من التزام أداء وتكون المبالغ المدفوعة بالفعل من قبل العميل والمبالغ غير المدفوعة المحتسبة كذمم مدينة أقل من الإيرادات المحتسبة لبعض التزامات الأداء، ولكنها تتجاوز الإيرادات المحتسبة للالتزامات الأخرى.

تقدم المجموعة أجهزة الهاتف المدعومة لعملائها إلى جانب خدمات الاتصالات المتنقلة، ويتطلب المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (15) تخصيص سعر معاملة العقد لكل التزام للأداء بناءً على سعر البيع المستقل لكل منها. يتم احتساب الإيراد من بيع الأجهزة عند تسليم المنتج إلى العميل. يتزامن ذلك عادةً عند توقيع العقد من قبل العميل. يتم احتساب إيرادات خدمات الاتصال، الرسائل، الإنترنت وخلافها ضمن حزمة خدمات مجمعة، وذلك على مدى فترة تقديم الخدمة للعميل.

عند تقديم الأجهزة المقلدة، يتم احتساب الإيرادات مقابل تسليم الجهاز تزامناً مع تقديم الخدمة على مدى الفترة التعاقدية إذ أن المجموعة تعتبر أن طبيعة العقد تمثل التزام واحد للأداء وغير منفصل.

تتضمن عروض المجموعة للعملاء، توفير عدة أجهزة هواتف. يتم تأجيل احتساب الإيراد بحدود الأجهزة التي لم يتم تسليمها.

حقوق الترقية

تقدم المجموعة حقوق الترقية المبكرة لخدمات إضافية. يتطلب ذلك تحديد الأسس المحاسبية المناسبة، بما في ذلك تحديد، إذا كانت هذه الإضافة بمثابة حق جوهري مقدم للعميل، فيما إذا كان للحق أي تأثير على قيمة المعاملة أو إذا كانت المبالغ المتنازل عنها تمثل حافزاً تسويقياً لعقد جديد. الحق الجوهري هو خيار الحصول على سلع أو خدمات إضافية بسعر لا يعكس سعر البيع المستقل للسلعة أو الخدمة الواحدة ويعتبر التزاماً منفصلاً.

خدمات القيمة المضافة

يتم احتساب إيرادات خدمات القيمة المضافة المشتركة عندما تقوم المجموعة بأداء الخدمة ذات العلاقة للعميل على أساس حصة المجموعة من معدل التسعيرة المعتمدة للخدمة مقابل عملية تقديم الخدمة.

عصر تمويل جوهري

إذا كان بإمكان العميل الدفع مقابل المعدات التي تم شراؤها على مدى فترة مع خدمات الشبكة، يتطلب المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (15) تقييم ما إذا كان الترتيب يحتوي على عنصر تمويل جوهري. في هذه الحالة، يتعين تعديل سعر المعاملة ليعكس القيمة الزمنية للنقود.

زين البحرين ش.م.ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

3. السياسات المحاسبية الجوهرية (يتبع)

إيرادات التجوال

تنشأ إيرادات التجوال من ترتيبات مشاركة الإيرادات مع مشغلي الاتصالات الآخرين فيما يتعلق بحركة المرور المتبادلة، ويتم احتسابها عند اكتسابها.

الربط البيني

الإيرادات (الواردة)

تمثل إيرادات الربط البيني المبالغ المستحقة من مشغلي الشبكات الأخرى لحركة مرور مشتركها على شبكة المجموعة، ويتم احتسابها خلال فترة الاستخدام.

المصروفات (الصادرة)

تمثل مصروفات الربط البيني المبالغ مستحقة الدفع إلى مشغلي الشبكات الأخرى لحركة المرور على شبكات الإتصال الخاصة بهم من قبل المشتركين في المجموعة، ويتم احتسابها خلال فترة الاستخدام.

دخل التمويل

يستحق دخل التمويل على أساس الفترة الزمنية، وذلك بالرجوع إلى أصل المبلغ القائم وبمعدل الفائدة الفعلي القابل للتطبيق.

منشآت ومعدات

تظهر المنشآت والمعدات بالتكلفة ناقصاً للإستهلاك المتراكم وخسائر إنخفاض القيمة المتراكمة، إن وجدت. تتضمن التكلفة المصروفات المنسوبة مباشرة لشراء الأصل. يتم رسمة المصروفات اللاحقة فقط عندما يكون من المحتمل أن المنافع الاقتصادية المستقبلية المرتبطة بالمصروفات سوف تتدفق إلى المجموعة.

يتم احتساب الإستهلاك لشطب تكلفة الموجودات أو تقييم الموجودات (باستثناء أراضي التملك الحر والأعمال الرأسمالية قيد التنفيذ) وذلك على مدى أعمارها الإنتاجية المقدرة، باستخدام طريقة القسط الثابت.

إن الأعمار الإنتاجية المقدرة للمنشآت والمعدات هي على النحو التالي:

مباني	5 - 50 سنة
موجودات الشبكة	2 - 20 سنة
معدات مكتبية	4 - 5 سنوات
أثاث وتجهيزات	3 - 5 سنوات

لا يحتسب الإستهلاك على أراضي التملك الحر والأعمال الرأسمالية قيد التنفيذ. يبدأ إستهلاك الموجودات من وقت اكتمال الأصل وجاهزيته للاستخدام. يتم مراجعة القيمة الباقية للموجودات وعمرها الإنتاجي وطرق احتساب الإستهلاك في نهاية السنة، ويتم تعديلها إذا تطلب ذلك.

يتم إلغاء احتساب عناصر المنشآت والمعدات عند إستبعادها أو عندما لا يتوقع أن تنشأ أي منافع اقتصادية مستقبلية من الإستهلاك المستمر لها. يتم تحديد الربح أو الخسارة الناتجة عن بيع أو إستبعاد أي بند من بنود المنشآت، والممتلكات والمعدات بالفرق بين عوائد البيع والقيمة الدفترية للأصل، ويتم احتسابها في الربح أو الخسارة.

الموجودات غير الملموسة

تظهر الموجودات غير الملموسة المستحوذ عليها ذات العمر الإنتاجي المحدد بصورة فردية بالتكلفة، مطروحاً منها الإطفاء المتراكم وخسائر انخفاض القيمة المتراكمة، إن وجدت. بالنسبة لعمليات الشبكات ذات التراخيص المحددة الفترة، يتم تحديد فترة الإطفاء بالرجوع إلى فترة الرخصة المتبقية وشروط تجديد الرخصة. ويتم إطفاء رسوم رخصة الاتصالات باستخدام طريقة القسط الثابت على فترة الرخصة.

زين البحرين ش.م.ب.

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة

للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

3. السياسات المحاسبية الجوهرية (يتبع)

إن حق الاستخدام غير القابل للإبطال هو بمثابة الحق في استخدام جزء من الطاقة لكابل ارسال أرضي أو بحري، يتم منحه لفترة محددة. يتم احتساب حقوق الاستخدام غير القابلة للإبطال كأصل بسعر الكلفة وذلك عندما يكون للمجموعة حق غير قابل للإبطال، باستخدام جزء محدد من هذا الأصل وبشكل عام الألياف البصرية أو طول موجة نطاقية مخصصة ويمتد هذا الحق على غالبية العمر الاقتصادي للأصل. يتم استهلاك هذه الحق على أساس القسط الثابت على طول فترة الاستعمال المتوقعة أو الفترة التعاقدية، أيهما أقل.

إنخفاض قيمة الموجودات غير المالية

في حال وجود مؤشر على انخفاض في قيمة الموجودات غير المالية (باستثناء المخزون) بحيث أن قيمة الأصل القابلة للإسترداد أقل من قيمته الدفترية، فإنه يتم احتساب خسائر الانخفاض في القيمة في بيان الربح والخسارة، إلا إذا كان الأصل مدرجاً على أساس مبلغ إعادة التقييم. في هذه الحالة يتم احتساب خسارة انخفاض القيمة كإنخفاض في إعادة التقييم.

عندما تنعكس بالتالي خسارة الانخفاض في القيمة، يتم زيادة القيمة الدفترية للأصل إلى التقدير المعدل للقيمة القابلة للإسترداد، بحيث أن القيمة الدفترية الزائدة لا تتجاوز القيمة الدفترية التي كانت ستحدد لو لم يتم احتساب خسارة الانخفاض في القيمة للأصل في السنوات السابقة. يتم احتساب عكس خسارة الانخفاض في القيمة مباشرة في الربح أو الخسارة، ما لم يتم تسجيل الأصل المعني بمبلغ إعادة التقييم، وفي هذه الحالة يتم التعامل مع عكس خسارة الانخفاض في القيمة كزيادة في إعادة التقييم.

المخزون

يظهر المخزون بسعر التكلفة أو صافي القيمة القابلة للتحقق، أيهما أقل، بعد عمل المخصصات الواجبة لأي بنود متقدمة. يتم احتساب تكلفة المخزون على أساس متوسط سعر التكلفة وتشمل التكاليف المتكبدة لجلب المخزون لمكانه ووضع الحالين. صافي القيمة القابلة للتحقق يمثل سعر البيع المتوقع في سياق الأعمال الاعتيادي، مطروحاً منه مصروفات البيع المقدرة.

الأدوات المالية

يتم احتساب الموجودات والمطلوبات المالية في بيان المركز المالي للمجموعة عندما تصبح المجموعة طرفاً للالتزامات التعاقدية لهذه الأدوات.

يتم قياس الموجودات والمطلوبات المالية مبدئياً بالقيمة العادلة. يتم إضافة، أو طرح تكاليف المعاملة المتعلقة مباشرة بعملية شراء أو إصدار الموجودات والمطلوبات المالية (عدا الموجودات والمطلوبات المالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة)، من القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية، حسب الاقتضاء، عند الاحتساب المبدئي. إن تكاليف المعاملة المتعلقة مباشرة بشراء الموجودات والمطلوبات المالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة، يتم احتسابها مباشرة في بيان الربح أو الخسارة.

الموجودات المالية

جميع الموجودات المالية المحتسبة يتم قياسها لاحقاً بالكامل إما بالتكلفة المطفأة أو القيمة العادلة وذلك حسب تصنيف هذه الموجودات المالية.

تصنيف الموجودات المالية

يتم تصنيف الموجودات المالية كالتالي:

- موجودات مالية بالتكلفة المطفأة
- موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر (FVTOCI)
- موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة (FVTPL)

يتم تقييم تصنيف وقياس الموجودات المالية، باستثناء أدوات حقوق الملكية والمشتقات المالية، بالرجوع إلى نموذج الأعمال لإدارة الشركة لهذه الأصول بالإضافة إلى خصائص التدفقات النقدية التعاقدية للأصل المالي.

زين البحرين ش. م. ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

3. السياسات المحاسبية الجوهرية (يتبع)

تقييم نموذج الأعمال:
تقوم المجموعة بتقييم نموذج الأعمال بالمستوى الذي يعكس بصورة أساسية إدارة محافظ الموجودات المالية للوصول إلى الأهداف المعلنة لكل محفظة. أي إذا ما كانت إستراتيجية الشركة تركز حصراً على تحصيل التدفقات النقدية التعاقدية للموجودات المالية أو تحصيل التدفقات النقدية التعاقدية والتدفقات النقدية الناتجة من بيع الموجودات معاً. إذا لم ينطبق أي من كليهما (أي ، يتم الاحتفاظ بالموجودات المالية لأغراض المتاجرة) فإنه يتم تصنيف هذه الموجودات المالية كجزء من نموذج الأعمال "للبيع".

يستند تقييم نموذج الأعمال إلى سيناريوهات متوقعة بشكل معقول، دون الأخذ بعين الاعتبار بسيناريوهات "الحالة الأسوأ" أو "حالة الاجتهاد".

اختبار خصائص التدفقات النقدية التعاقدية:

تقوم المجموعة بتقييم ما إذا كانت التدفقات النقدية للأدوات المالية تمثل فقط تسديدات لمبلغ الأصل والفائدة. عادةً ما تكون أهم عناصر الفائدة في ترتيبات الإقراض هي مقابل القيمة الزمنية للنقود ومخاطر الانتماء. لا يتم إعادة تصنيف الموجودات المالية بعد الاحتساب المبدئي، إلا إذا قامت المجموعة بتغيير نموذج عمل إدارة الموجودات المالية. إعادة التصنيف تسري اعتباراً من اليوم الأول من الفترة الأولى للتقرير المالي الذي يتبع التغيير في نموذج العمل. إنه من المتوقع ان تكون التغييرات في نموذج الأعمال غير متكررة.

موجودات مالية بالتكلفة المطفأة

يتم قياس الأصل المالي المحتفظ به في نموذج أعمال هدفها تحصيل التدفقات النقدية التعاقدية، والشروط التعاقدية للأصل المالي تزيد بتواريخ محددة من التدفقات النقدية التي تعتبر دفعات كمبلغ الأصل والفوائد على المبلغ الأصلي القائم.

يتم تصنيف النقد وما في حكمه، والذمم التجارية المدينة، وموجودات العقود، والموجودات الأخرى كموجودات مالية بالتكلفة المطفأة.

موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر (FVTOCI)

تم قياس أداة الدين بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر إذا كانت تمثل فقط تسديدات لمبلغ الأصل والفائدة ويتم الاحتفاظ بها ضمن نموذج أعمال هدفه الاحتفاظ بموجودات لتحصيل التدفقات النقدية التعاقدية وبيعها. يتم قياس هذه الموجودات لاحقاً بالقيمة العادلة مع احتساب التغيير في القيمة العادلة في الدخل الشامل الآخر. يتم احتساب دخل الفوائد باستخدام طريقة معدل الفائدة الفعلي. يتم احتساب أرباح / خسائر صرف العملات الأجنبية وانخفاض القيمة في الربح أو الخسارة. عند إلغاء الاحتساب، يتم إعادة تصنيف الأرباح والخسائر المترتبة في الدخل الشامل الآخر إلى بيان الربح أو الخسارة.

أدوات حقوق الملكية: عند الاحتساب المبدئي، قد تتخذ المؤسسة قراراً لا رجعة فيه لتصنيف بعض استثماراتها في حقوق الملكية كاستثمارات حقوق ملكية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر، إذا كانت تستوفي تعريف حقوق الملكية بموجب معيار المحاسبة المالي رقم (32) الأدوات المالية - العرض، ولا يتم الاحتفاظ بها للمتاجرة. يتم تحديد مثل هذا التصنيف على أساس كل استثمار على حدة. لا يتم أبداً إعادة تدوير الأرباح والخسائر على أدوات حقوق الملكية هذه إلى بيان الربح أو الخسارة. يتم احتساب أرباح الأسهم في بيان الربح أو الخسارة عندما يتم إثبات الحق في الاستلام، إلا إذا كانت المجموعة تستفيد من هذه العائدات كاسترداد جزء من تكلفة الأداة، وفي هذه الحالة يتم احتساب هذه الأرباح في بيان الدخل الشامل الآخر. إن أدوات حقوق الملكية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر، لا تخضع لتقييم انخفاض القيمة. عند الاستبعاد، يمكن إعادة تصنيف الأرباح أو الخسائر المترتبة من احتياطي القيمة العادلة إلى الأرباح المستتابة في بيان التغييرات في حقوق الملكية.

موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة (FVTPL)

يتم قياس الموجودات المالية التي لا تستوفي شروط التكلفة المطفأة أو القيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر، بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة. يتضمن ذلك أيضاً أدوات حقوق الملكية المحتفظ بها لغرض المتاجرة، ويتم قياسها في بيان المركز المالي بالقيمة العادلة. يتم احتساب التغييرات في القيمة العادلة وأرباح الأسهم في بيان الربح أو الخسارة، طبقاً لشروط العقد أو عند ثبوت الحق في إستلامها.

زين البحرين ش.م.ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

3. السياسات المحاسبية الجوهرية (يتبع)

إنخفاض قيمة الموجودات المالية

يتم احتساب مخصص للخسائر الائتمانية المتوقعة على الاستثمارات في أدوات الدين المقاسة بالتكلفة المطفاة أو بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر، والذم التجارية المدينة، وعقود الضمان المالي. يتم تحديث مبلغ مخصص الخسائر الائتمانية المتوقعة بتاريخ كل بيان للمركز المالي، لتعكس التغيرات في مخاطر الائتمان منذ الاحتساب المبدئي للأدوات المالية ذات الصلة.

إن الخسائر الائتمانية المتوقعة هي الناتج المخصوم من احتمالية التعثر وقيمة التعرض عند التعثر ومعدل الخسارة عند التعثر. تتمثل احتمالية التعثر في احتمالية تعثر المقرض في الوفاء بالتزاماته المالية إما على مدى فترة 12 شهر (احتمالية التعثر على مدى 12 شهر) أو على مدى المدة المتبقية من الالتزام (احتمالية التعثر على مدى مدة الالتزام). تتمثل قيمة التعرض عند التعثر في قيمة التعرض المتوقعة عند حدوث تعثر. تحدد المجموعة قيمة التعرض عند التعثر من التعرض الحالي للأدوات المالية والتغيرات المحتملة على المبالغ القائمة المسموح بها بموجب العقد بما في ذلك الإطفاء. تمثل قيمة التعرض عند التعثر للأصل المالي إجمالي قيمته الدفترية. يمثل معدل الخسارة عند التعثر الخسارة المتوقعة المشروطة بوقوع حد تعثر وقيمتها المتوقعة عند التحقق والقيمة الزمنية للأموال.

تستخدم المجموعة المعلومات الاستطلاعية استناداً إلى التغيرات المتوقعة في عوامل الاقتصاد الكلي في تقييمها لمدى وقوع زيادة ملحوظة في مخاطر الائتمان للأداة منذ الاحتساب المبدئي وقياس الخسائر الائتمانية المتوقعة.

إنخفاض قيمة الذم التجارية المدينة

تحتسب المجموعة الخسائر الائتمانية المتوقعة لمدى الحياة للذم المدينة من المشتركين، موجودات العقود ومستحقات الموزعين باستخدام النهج المبسط دائماً.

لقياس الخسائر الائتمانية المتوقعة، يتم تجميع الذم المدينة من المشتركين، وموجودات العقود على أساس خصائص مخاطر الائتمان المشتركة، والأيام الماضية على إستحقاقها. موجودات العقود تتعلق بالذم المدينة من المشتركين غير المفوترة، ولها نفس خصائص مخاطر الذم المدينة من المشتركين لنفس النوع من العقود. لذلك، خلّصت المجموعة إلى أن معدلات الخسارة المتوقعة للذم التجارية المدينة تقارب معدلات الخسارة لموجودات العقود.

إنخفاض قيمة الموجودات المالية الأخرى

تحتسب المجموعة الخسارة الائتمانية المتوقعة لأرصدة البنوك والموجودات المالية الأخرى باستخدام النهج العام.

تطبق المجموعة منهجية المراحل الثلاث لقياس الخسائر الائتمانية المتوقعة. ضمن هذه المنهجية يتم ترحيل الأصول على مراحل ثلاث بناء على التغيرات في الجودة الائتمانية منذ الاحتساب المبدئي. يتم ترحيل الموجودات المالية التي يوجد لها ارتفاع جوهري في مخاطر الائتمان منذ الاحتساب المبدئي، من المرحلة الأولى إلى المرحلة الثانية، ويتم احتساب الخسائر الائتمانية المتوقعة بناء على احتمالية التعثر للطرف المقابل الذي يحدث على مدى عمر الأصل. تعتبر جميع الموجودات المالية الأخرى في المرحلة الأولى، ما لم تكن منخفضة ائتمانياً، مع احتساب الخسائر الائتمانية المتوقعة بناء على احتمالية حدوث التعثر في السداد ضمن الإثني عشر شهراً القادمة. تصنف الموجودات المالية على أنها منخفضة ائتمانياً عندما يقع حدث أو أكثر من الأحداث ذات الآثار السلبية على التدفقات النقدية المتوقعة.

الزيادة الجوهرية في المخاطر الائتمانية:

عند تحديد ما إذا كانت مخاطر التعثر عن السداد للأدوات المالية قد زادت كثيراً منذ الاحتساب المبدئي عند تقدير الخسائر الائتمانية المتوقعة، تقوم المجموعة بمقارنة حدوث خطر التعثر في السداد على الأداة المالية بتاريخ بيان المركز المالي مع حدوث خطر التعثر في السداد بتاريخ الاحتساب المبدئي. تأخذ المجموعة بالاعتبار معلومات معقولة، وداعمة، وذات علاقة ومتوفرة بدون أي تكاليف أو جهد لا داعي لها. ويشمل ذلك كلاً من المعلومات والتحليلات الكمية والنوعية، بناء على الخبرات السابقة للمجموعة، والتقييم الائتماني المطبق، بما في ذلك المعلومات المستقبلية بدون جهد أو مقابل غير مبررين.

تعتبر المجموعة أن الأصل المالي ذوت مخاطر ائتمانية منخفضة عندما يكون هذا الأصل ذو تصنيف ائتماني خارجي ضمن "الدرجة الاستثمارية"، ولا يوجد مبالغ متأخرة السداد.

زين البحرين ش. م. ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

3. السياسات المحاسبية الجوهرية (يتبع)

الموجودات المالية المنخفضة ائتمانياً

يعتبر الأصل المالي "منخفض ائتمانياً" عند وقوع حدث أو أكثر له تأثير سلبي على التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة للأصل المالي.

تشمل الأدلة على التدني الائتماني ببيانات يمكن ملاحظتها حول الأحداث التالية:

- صعوبات مالية جوهرية للمقترض؛
- خرق للعقد، مثل العجز أو التأخر في السداد؛
- قيام مقترض (مقرض) المقترض، لأسباب اقتصادية أو تعاقدية تتعلق بالصعوبات المالية التي يواجهها المقترض، بمنح المقترض امتيازاً (امتيازات) لم يكن المقرض (المقرضون) باعتبارها المجموعة في ظروف أخرى؛
- من المحتمل أن المقترض سيعلن إفلاسه أو أي إعادة هيكلة مالية أخرى؛ و
- ركود أو اختفاء سوق نشط للأداة المالية بسبب الصعوبات المالية.

المطلوبات المالية

يتم قياس المطلوبات المالية بالتكلفة المطفأة (1) بخلاف الاعتبار المحتمل الذي يمكن ان يدفعه المشتري كجزء من دمج الأعمال، (2) الالتزام المالي المحفوظ به لغرض المتاجرة، أو (3) الالتزام المالي المصنف بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة، وذلك بالتكلفة المطفأة.

مقاصة الموجودات والمطلوبات المالية

يتم إجراء مقاصة بين الموجودات والمطلوبات المالية ويُدْرَج صافي المبلغ في بيان المركز المالي فقط عندما يوجد حق قانوني قابل للتنفيذ لإجراء مقاصة للمبالغ المحسبة وعند وجود نية للتسوية على أساس صافي المبلغ أو تسهيل الموجودات وسداد المطلوبات معاً.

النقد والأرصدة لدى البنوك

يشمل النقد والأرصدة لدى البنوك، النقد في الصندوق، الحسابات الجارية لدى المصارف والودائع المصرفية التي تخضع لمخاطر غير جوهرية للتغيير في قيمتها العادلة.

المخصصات

يتم احتساب مخصصات، بناءً على أحداث سابقة، عندما تكون هناك التزامات قانونية أو تعاقدية على المجموعة يمكن تقديرها بطريقة موثوقة، مع احتمال الحاجة لتدفقات ذات منافع اقتصادية يتم من خلالها سداد تلك الالتزامات.

المبلغ المحسب كمخصص يمثل أفضل تقدير للمبالغ المطلوبة لتسوية الالتزام الحالي في نهاية الفترة المشمولة بالتقرير، مع الأخذ بعين الاعتبار المخاطر والشكوك المحيطة بالالتزام. عندما يتم قياس المخصص باستخدام التدفقات النقدية المقدرة لسداد الالتزام الحالي، فإن القيمة الدفترية هي القيمة الحالية لتلك التدفقات النقدية (عندما يكون تأثير القيمة الزمنية للنقود جوهرياً).

عندما يكون من المتوقع استرداد بعض أو كل المنافع الاقتصادية المطلوبة لتسوية مخصص من طرف ثالث، فإنه يتم احتساب الأصل إذا كان من المؤكد تقريباً أنه سيتم تلقي السداد ويكون قياس مبلغ الذمم المدينة بشكل موثوق به.

زين البحرين ش. م. ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

3. السياسات المحاسبية الجوهرية (بتبع)

عقود الإيجار

المجموعة كمؤجر:

في بداية العقد، تقوم المجموعة بتحديد ما إذا كان الترتيب يتضمن عقد إيجار أو هو بمثابة إيجار. تحتسب المجموعة حق استخدام الأصول والتزام إيجار مقابل، وذلك بالنسبة لكافة عقود الإيجار حيث تكون المجموعة هي المستأجر، باستثناء عقود الإيجار القصيرة الأجل (12 شهراً أو أقل) وعقود الإيجار الخاصة بأصول منخفضة القيمة، حيث تحتسب المجموعة مدفوعات الإيجار كنفقات تشغيلية على أساس القسط الثابت طوال فترة الإيجار.

يتم قياس التزام الإيجار مبدئياً بالقيمة الحالية لدفعات الإيجار غير المدفوعة بتاريخ البدء، مخصومة باستخدام معدل الفائدة الضمني في الإيجار، وإذا لم يكن بالإمكان تحديد معدل الفائدة بسهولة، باستخدام معدل الاقتراض الإضافي للمجموعة.

دفعات الإيجار المتضمنة في قياس التزام الإيجار تتكون مما يلي، حيث ينطبق:

- دفعات إيجار ثابتة، مطروحاً منها أي حوافز للإيجار؛
- دفعات الإيجار المتغيرة، التي تعتمد على مؤشر أو معدل، وتقاس مبدئياً بالمؤشر أو المعدل بتاريخ البدء؛
- المبالغ المتوقع استحقاق دفعها بموجب ضمان القيمة المتبقية؛
- سعر الممارسة بموجب خيار الشراء الذي تكون المجموعة على يقين لممارسته بشكل معقول؛ و
- مدفوعات الغرامات لإنهاء عقد الإيجار، إذا كانت شروط الإيجار تعكس ممارسة خيار إلغاء الإيجار.

لاحقاً، يتم قياس الالتزامات على عقود الإيجار (باستخدام طريقة الفائدة الفعلية) بزيادة القيمة الدفترية، لتعكس الفائدة على التزام الإيجار، وبخفيض القيمة الدفترية لتعكس مدفوعات التزام الإيجار.

تشتمل أصول حق الاستخدام على القياس المبدئي لمطلوبات الإيجار المقابلة، ومدفوعات الإيجار التي تمت كما في أو قبل يوم البدء وأي تكاليف أولية مباشرة. يتم قياسها لاحقاً بالتكلفة مطروحاً منها الإطفاء المتراكم (على مدى فترة الإيجار والعمر الإنتاجي للأصل المعني، أيهما أقل) وخسائر انخفاض القيمة.

تحتسب المجموعة مخصصاً عندما تتكبد التزاماً لتكاليف تفكيك وإزالة أصل مستأجر، أو ترميم الموقع الذي يقع فيه الأصل المستأجر.

إيجارات الأصول منخفضة القيمة والإيجارات قصيرة الأجل

اختارت المجموعة عدم احتساب حق استخدام الأصول ومطلوبات الإيجار لإيجارات الأصول منخفضة القيمة والإيجارات قصيرة الأجل، بما في ذلك معدات تقنية المعلومات. تحتسب المجموعة مدفوعات الإيجار المتعلقة بهذه الإيجارات كمصروفات بطريقة القسط الثابت على مدى فترة الإيجار.

خيارات التمديد

تحتوي بعض عقود إيجار العقارات على خيار التمديد القابل للممارسة من المجموعة حتى سنة واحدة قبل انتهاء فترة العقد غير القابلة للإلغاء. حينما يكون ذلك ممكناً، تسعى المجموعة إلى إدراج خيارات التمديد في عقود الإيجار الجديدة لإتاحة المرونة التشغيلية. خيارات التمديد المحتفظ بها قابلة للممارسة من قبل المجموعة فقط، وليس من قبل المؤجرين.

المجموعة كمؤجر:

عند بداية أو تعديل العقد الذي يحتوي على مكوّن الإيجار، تقوم المجموعة بتخصيص المقابل في العقد لكل من مكوّنات الإيجار، وذلك على أساس سعره النسبي المستقل.

عندما تتصرف المجموعة كمؤجر، فإنها تحدد عند بداية عقد التأجير ما إذا كان كل عقد إيجار هو عقد إيجار تمويلي أو تشغيلي.

زين البحرين ش.م.ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

3. السياسات المحاسبية الجوهرية (يتبع)

لتصنيف كل عقد تأجير، تقوم المجموعة بإجراء تقييم شامل لما إذا كان عقد التأجير ينقل بشكل جوهري جميع المخاطر والمنافع العرضية لملكية الأصل المعني. في هذه الحالة، فإن عقد الإيجار هو عقد إيجار تمويلي؛ وإذا لم يكن كذلك، فهو عقد إيجار تشغيلي. كجزء من هذا التقييم، تأخذ المجموعة بالاعتبار مؤشرات معينة، مثل ما إذا كان عقد التأجير للجزء الأكبر من العمر الاقتصادي للأصل.

عندما تكون المجموعة مؤجراً وسيطاً، فإنها تحتسب حصصها في عقد الإيجار الرئيسي وعقد الإيجار من الباطن بشكل منفصل. تقوم المجموعة بتقييم تصنيف الإيجار من الباطن بالرجوع إلى أصل حق الاستخدام الناشئ عن عقد الإيجار الرئيسي، وليس بالرجوع إلى الأصل المعني. إذا كان عقد الإيجار الرئيسي هو عقد إيجار قصير الأجل تطبق عليه المجموعة الاستثناء الموضح أعلاه، فإنها تصنف عقد الإيجار من الباطن على أنه عقد إيجار تشغيلي.

إذا كان الترتيب يحتوي على مكونات إيجار وغير إيجار، فإن المجموعة تطبق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (15) لتخصيص المقابل في العقد.

تطبق المجموعة متطلبات إلغاء الاحتساب وانخفاض القيمة في المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (9) على صافي الاستثمار في عقد الإيجار. تقوم المجموعة كذلك بمراجعة منتظمة للقيم المتبقية المقدرة غير المضمونة المستخدمة في حساب إجمالي الاستثمار في عقد الإيجار.

تحتسب المجموعة مدفوعات الإيجار المستلمة بموجب عقود الإيجار التشغيلية كإيرادات على أساس القسط الثابت على مدى فترة عقد الإيجار كجزء من "الإيرادات الأخرى".

مخصص مكافأة نهاية الخدمة للموظفين

الموظفين البحرينيين

يغطي نظام التأمين الإجتماعي من خلال حقوق التقاعد (وغيرها من المنافع الإجتماعية) من خلال اشتراكات شهرية من قبل الموظفين وأصحاب العمل. تحتسب هذه الاشتراكات على أساس نسبة من الرواتب. يتم احتساب حصة المجموعة من هذه الاشتراكات التي تعتبر نظام مساهمة محدد بموجب معيار المحاسبة الدولي رقم 19 ضمن المصاريف في بيان الربح أو الخسارة والدخل الشامل الأخر.

الموظفين الأجانب

يستحق الموظفون الأجانب مكافأة نهاية الخدمة وفقاً لنصوص قانون العمل البحريني بالقطاع الاهلي على أساس مدة الخدمة وآخر رواتب وعلاوات مدفوعة. يتم عمل مخصص لهذه الالتزامات غير الممولة والذي يمثل برنامج منافع محددة على افتراض إنهاء خدمات جميع الموظفين بتاريخ بيان المركز المالي. الالتزام المحتسب في بيان المركز المالي المتعلق بمكافأة نهاية خدمة الموظفين هو القيمة الحالية كما في تاريخ بيان المركز المالي. اعتباراً من 1 مارس 2024، يتعين على جميع أصحاب العمل المقيمين في البحرين تقديم مساهمات شهرية فيما يتعلق بتعويضات الموظفين الأجانب إلى هيئة التأمين الاجتماعي، والتي ستكون مسؤولة عن تسوية تعويضات نهاية الخدمة للموظفين الأجانب وقت انتهاء الخدمة. أي التزامات تعويضات قبل 1 مارس 2024 بانتظار تحويلها إلى هيئة التأمين الاجتماعي في الفترات اللاحقة، تظل من ضمن التزامات المجموعة.

برنامج إيداع الموظفين

تدير المجموعة برنامج إيداع للموظفين البحرينيين. تقتصر أصول برنامج الإيداع بودائع لدى المصارف وهي غير مدرجة في هذه البيانات المالية الموحدة.

العملات الأجنبية

يتم تحويل المعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية إلى العملة الوظيفية بأسعار الصرف السائدة في تاريخ المعاملة. يتم إعادة تحويل الموجودات والمطلوبات النقدية بالعملات الأجنبية إلى العملة الوظيفية بأسعار الصرف السائدة في تاريخ التقرير. ترخّل جميع الفروقات إلى بيان الربح أو الخسارة. إن البنود غير النقدية التي يتم قياسها من حيث التكلفة التاريخية بعملة أجنبية لا يعاد تحويلها.

زين البحرين ش. م. ب.

**إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025**

3. السياسات المحاسبية الجوهرية (يتبع)

معلومات القطاع

قطاع التشغيل هو أحد مكونات الشركة الذي يشارك في الأنشطة التجارية التي قد تحقق إيرادات وتتكد نفقات بما في ذلك الإيرادات والمصروفات المتعلقة بالمعاملات مع مكونات أخرى من نفس الجهة، والتي يتم مراجعة نتائج التشغيل لها بشكل منتظم من قبل الرئيس التنفيذي لاتخاذ قرارات عن الموارد التي ينبغي تخصيصها للقطاع وتقييم أدائها، والتي تتوفر بشأنها معلومات مالية منفصلة.

أسهم الخزينة

يتم تصنيف تكلفة أسهم الشركة الخاصة المشتركة، بما في ذلك التكاليف المباشرة، ضمن حقوق الملكية. يتم الإفصاح عن الأرباح أو الخسائر الناشئة من البيع بشكل منفصل ضمن حقوق الملكية، وهذه المبالغ غير متوفرة للتوزيع. لا يحق لهذه الأسهم الحصول على أرباح نقدية. إن إصدار أسهم منحة يزيد من عدد أسهم الخزينة بالتناسب، ويقل متوسط التكلفة لكل سهم، دون التأثير على إجمالي تكلفة أسهم الخزينة.

4. الإفتراضات المحاسبية الهامة والمصادر الأساسية لعدم اليقين في التقدير:

عند تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة والمبينة في الإيضاح رقم 3، يتوجب على الإدارة ان تتخذ قرارات وتقوم بتقديرات وإفتراضات بشأن القيم الدفترية للموجودات والمطلوبات والتي لا تتضح بسهولة من مصادر أخرى. تستند تلك التقديرات والإفتراضات المصاحبة لها على أساس الخبرة السابقة وعوامل أخرى ذات علاقة. قد تختلف النتائج الفعلية عن هذه التقديرات.

يتم مراجعة التقديرات والإفتراضات الخاصة بها بشكل مستمر. يتم اجراء القيود الناتجة عن تعديل التقديرات المحاسبية في الفترة التي يتم فيها تعديل التقدير وذلك في حال أثر هذا التعديل على تلك الفترة فقط، أو في فترة التعديل والفترات اللاحقة في حال أثر هذا التعديل على كل من الفترة الحالية والفترات اللاحقة.

الأحكام المحاسبية الهامة عند تطبيق سياسات المجموعة المحاسبية

في إطار تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة والمبينة في الإيضاح رقم 3، أصدرت الإدارة الأحكام التالية التي قد يكون لها أثر جوهري على المبالغ المدرجة في البيانات المالية الموحدة.

تحديد فترة عقد الإيجار

عند تحديد فترة عقد الإيجار، تأخذ الإدارة الوقائع والظروف المحفزة إقتصادياً لممارسة خيار التمديد أو عدم ممارسة خيار إنهاء العقد. يتم تضمين خيارات التمديد (أو الفترات بعد خيار الإنهاء) في مدة العقد، فقط عندما يكون هناك إعتقاد معقول بالتمديد (أو الإنهاء). لم تقم الإدارة بتضمين خيارات التمديد الواردة في عقود الإيجار التي تنص إنه ليس بالإمكان التمديد من دون موافقة طرفي العقد معاً.

المصادر الرئيسية لعدم اليقين في التقدير

ان الفرضية الرئيسية حول المستقبل، وغيرها من المصادر الأساسية لعدم اليقين حول التقدير بتاريخ التقرير، والتي تحمل مخاطر جوهرياً بالتسبب بتعديل جوهري للقيم الدفترية للموجودات والمطلوبات خلال السنة المالية التالية، هي مدرجة ادناه.

الممتلكات والمعدات - شبكة الإتصالات

نظراً لطبيعة أعمال المجموعة، فإن موجودات المجموعة من شبكات الإتصال، المفصلة في الإيضاح رقم 10، هي عرضة للتقادم التكنولوجي. تستهلك الإدارة تلك الموجودات على مدى 2 إلى 20 سنة. ويستند تقدير الأعمار الإنتاجية لشبكات الإتصالات على أحكام وتقديرات الإدارة، وبغرض تقدير هذه الأعمار الإنتاجية، تأخذ الإدارة في عين الاعتبار طبيعة الموجودات والإستخدام والتقادم التكنولوجي. ويمكن لأي تقدم تكنولوجي في المستقبل ان يستدعي الحاجة إلى تطوير هام للمعدات.

زين البحرين ش.م.ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

4. الإفتراضات المحاسبية الهامة والمصادر الأساسية لعدم اليقين في التقدير (بتبع)

مخصص الخسائر الائتمانية المتوقعة على المبالغ المستحقة من مشتركى الخطوط آجلة الدفع ومن الموزعين وموجودات العقود تستخدم المجموعة مصفوفة مخصص لحساب الخسائر الائتمانية المتوقعة على مشتركى الخطوط آجلة الدفع، والموزعين وموجودات العقود. تستند معدلات المخصص إلى أيام الاستحقاق المتأخرة بالنسبة لمجموعات شرائح العملاء المتعددة التي لها أنماط خسارة مماثلة. تستند مصفوفة المخصص مبدئياً إلى معدلات التعثر السابقة الملحوظة لدى المجموعة. تقوم المجموعة بمعايرة المصفوفة من أجل تعديل أحداث الخسارة الائتمانية السابقة مع المعلومات المستقبلية. على سبيل المثال، إذا كان من المتوقع تدهور الظروف الاقتصادية المتوقعة (أي، الناتج المحلي الإجمالي) خلال السنة المقبلة، والتي يمكن أن تؤدي إلى زيادة عدد حالات التعثر في السداد، فإنه يتم تعديل معدلات التعثر في السداد السابقة. في تاريخ كل بيان للمركز المالي، يتم تحديث معدلات التعثر في السداد السابقة الملحوظة بالإضافة إلى تحليل التغيرات في التقديرات المستقبلية.

إن تقييم العلاقة بين معدلات التعثر السابقة الملحوظة والظروف الاقتصادية المتوقعة بالإضافة إلى الخسائر الائتمانية المتوقعة هو تقدير جوهري. إن مبلغ الخسائر الائتمانية المتوقعة يتأثر بالتغيرات التي تطرأ على الأحداث والظروف الاقتصادية المتوقعة. غير أن أحداث التعثر في السداد السابقة لدى المجموعة والظروف الاقتصادية المتوقعة قد لا تشكل مؤشراً على حدوث تعثر فعلي للعميل في المستقبل.

الأعمار الإنتاجية للموجودات غير الملموسة

تحدد إدارة المجموعة الأعمار الإنتاجية المقدرة للموجودات غير الملموسة بغرض احتساب الإطفاء. يتم هذا التقدير استناداً على النمط المتوقع لاستهلاك المنافع الاقتصادية المستقبلية المتمثلة في الأصل.

5. نقد وأرصدة لدى البنوك

يتضمن النقد وأرصدة البنوك النقد، وحسابات جارية، وودائع البنوك.

2024	2025
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية
7,458	13,256
2,200	-
9,658	13,256
(43)	(24)
9,615	13,232

النقد وما في حكمه
ودائع ذات فترات استحقاق لأكثر من 3 أشهر

الخسارة الائتمانية المتوقعة
نقد و أرصدة لدى البنوك

يوضح الجدول التالي حركة الخسائر الائتمانية المتوقعة على النقد وأرصدة البنوك خلال السنة:

2024	2025
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية
5	43
38	(19)
43	24

الرصيد في 1 يناير
(النقص) / الزيادة في الخسائر الائتمانية المتوقعة (إيضاح 21)
الرصيد في 31 ديسمبر

زين البحرين ش.م.ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

6. ذمم تجارية مدينة وموجودات أخرى

2024	2025	
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	
16,709	12,290	ذمم تجارية مدينة:
1,692	428	مستحق من مشترك خطوط آجلة الدفع
528	632	مستحق من شركاء التجوال
1,676	1,852	مستحق من الموزعين
328	3,192	مشغلي اتصالات - مستحق من خدمة الربط البيني
20,933	18,394	ذمم تمويلات مدينة
(8,902)	(5,629)	الخسائر الإئتمانية المتوقعة
12,031	12,765	
488	885	موجودات أخرى:
3,395	2,450	ذمم مدينة من أطراف ذوي علاقة (إيضاح 24)
141	176	ذمم مدينة مختلفة ومدفوعات مقدمة
4,024	3,511	ذمم مدينة من الموظفين
(130)	(127)	الخسائر الإئتمانية المتوقعة
3,894	3,384	
997	950	مصروفات مدفوعة مقدماً
16,922	17,099	مجموع الذمم التجارية المدينة والموجودات الأخرى
15,925	14,981	ممثلة كالأتي:
822	806	الجزء المتداول:
16,747	15,787	ذمم تجارية مدينة وموجودات أخرى
175	1,312	مصروفات مدفوعة مقدماً
175	1,312	الجزء غير المتداول:
		مصروفات مدفوعة مقدماً وذمم تمويلات مدينة

تفاصيل مخصص الخسائر الإئتمانية المتوقعة للذمم التجارية المدينة والموجودات الأخرى كانت كما يلي:

2024	2025	
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	
8,720	5,082	ذمم تجارية مدينة:
134	135	مشتركي خطوط آجلة الدفع (إيضاح 6.1)
36	77	شركاء التجوال
12	335	مشغلي اتصالات - مستحق من خدمة الربط البيني
8,902	5,629	ذمم تمويلات مدينة
124	120	مقيمة على أساس جماعي
6	7	مقيمة على أساس فردي
130	127	مقيمة على أساس جماعي
9,032	5,756	مقيمة على أساس جماعي
		مقيمة على أساس فردي
		مقيمة على أساس جماعي

زين البحرين ش. م. ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

6. ذمم مدينة وموجودات أخرى (بتبع)

6.1 ذمم تجارية مدينة من مشتركى خطوط آجلة الدفع ومبالغ مستحقة من الموزعين

تعتبر الإدارة أن الفواتير التي مضى على استحقاقها 60 يوماً أو أقل هي ضمن فترة ائتمان مقبولة. لا يتم تحميل فوائد على أرصدة الذمم التجارية المدينة.

تتمثل سياسة المجموعة دائماً في قياس مخصصات الخسائر للذمم التجارية المدينة بمبلغ يساوي الخسارة الائتمانية المتوقعة لمدى الحياة. يتم تقدير الخسارة الائتمانية المتوقعة على الذمم التجارية المدينة باستخدام مصفوفة مخصص بالرجوع للخبرة السابقة في التعثر لمجموعة المدينين ضمن الذمم المدينة لخطوط الدفع الآجل، وتقييم كل من الاتجاه الحالي وكذلك الاتجاه المتوقع للأوضاع كما في تاريخ بيان المركز المالي. أخذت المجموعة بالاعتبار احتمالية التعثر بنسبة 100% للجزء الإجمالي من رصيد الذمم التجارية المدينة التي يزيد عمرها عن 90 يوماً.

يتم شطب الذمم التجارية المدينة عندما تكون هناك معلومات تشير إلى أن المدين يواجه صعوبات مالية حادة، وليس هناك احتمال واقعي للاسترداد.

يفصل الجدول التالي جوانب المخاطر الخاصة بالذمم التجارية المدينة العائدة لمشاركى الخطوط الآجلة الدفع والمبالغ المستحقة من الموزعين، وذلك استناداً إلى مصفوفة المخاطر. حيث أن خبرة المجموعة السابقة في الخسائر الائتمانية لا تظهر أنماط خسارة متفاوتة بشكل ملحوظ ضمن قطاعات العملاء المختلفة، فإن مخصص الخسائر لا يميز بين قواعد العملاء المختلفة.

31 ديسمبر 2024			31 ديسمبر 2025			
الخسارة	معدل	إجمالي القيمة	الخسارة	معدل	إجمالي القيمة	
الائتمانية	الخسارة	الدفترية عند	الائتمانية	الخسارة	الدفترية عند	
المتوقعة	الائتمانية	التعثر	المتوقعة	الائتمانية	التعثر	
لمدى الحياة	المتوقع	آلاف الدنانير	لمدى الحياة	المتوقع	آلاف الدنانير	
آلاف الدنانير	%	البحرينية	آلاف الدنانير	%	البحرينية	
62	2.74%	2,266	42	1.82%	2,310	> 30 يوم
105	11.01%	954	124	10.70%	1,159	31 - 60 يوم
101	23.93%	422	124	20.56%	603	61 - 90 يوم
298	32.93%	905	356	26.55%	1,341	91 - 180 يوم
8,154	64.25%	12,690	4,436	59.08%	7,509	< 181 يوم
8,720		17,237	5,082		12,922	

يوضح الجدول التالي الحركة في الخسائر الائتمانية المتوقعة مقابل الذمم المدينة التجارية والموجودات الأخرى:

المجموع	مقيمة على أساس فردي	مقيمة على أساس جماعي
آلاف الدنانير	آلاف الدنانير	آلاف الدنانير
البحرينية	البحرينية	البحرينية
9,382	163	9,219
2,327	7	2,320
(2,677)	-	(2,677)
9,032	170	8,862
3,368	42	3,326
(6,644)	-	(6,644)
5,756	212	5,544

الرصيد في 1 يناير 2024
الزيادة / (النقصان) في الخسائر الائتمانية المتوقعة (إيضاح 21)
شطب / استردادات - صافي
الرصيد في 31 ديسمبر 2024
الزيادة / (النقصان) في الخسائر الائتمانية المتوقعة (إيضاح 21)
شطب / استردادات - صافي
الرصيد في 31 ديسمبر 2025

زين البحرين ش.م.ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

6. نـم مـديـنة ومـوجـودات أـخرى (بـتـبع)

6.1 نـم تجـاريـة مـديـنة مـن مـشـتركي خـطـوط آجـلة الدـفع ومـبـالـغ مـسـتـحقـة مـن المـوزعـين (بـتـبع)

5,629
127
5,756

ممثلة كالاتي :
الخسائر الإئتمانية المتوقعة على الذمم المدينة التجارية
الخسائر الإئتمانية المتوقعة على الموجودات الأخرى

7 أرصدة العقود
7.1 موجودات العقود

2024	2025
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية
10,236	12,340
(653)	(698)
9,583	11,642
7,073	8,478
2,510	3,164
9,583	11,642

موجودات متعلقة ببيع الأجهزة (إيضاح 7.1.1)
الخسائر الإئتمانية المتوقعة

ممثلة كالاتي :
الجزء المتداول
الجزء غير المتداول

7.1.1 المبالغ المتعلقة بموجودات العقد هي أرصدة مستحقة من العملاء على حساب بيع الأجهزة على أساس التقسيط. يتم إعادة تصنيف أي مبلغ محتسب سابقاً كموجودات العقد إلى الذمم التجارية المدينة، وذلك عند النقطة التي يتم فيها إصدار فاتورة للعميل.

يوضح الجدول التالي الحركة في الخسائر الإئتمانية المتوقعة على موجودات العقود خلال السنة:

2024	2025
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية
570	653
83	45
653	698

الرصيد في 1 يناير
الزيادة في الخسائر الإئتمانية المتوقعة (إيضاح 21)
الرصيد في 31 ديسمبر

7.2 مطلوبات العقود

2024	2025
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية
1,505	1,515
243	152
1,748	1,667

إيرادات مؤجلة – خدمات الاتصالات (إيضاح 7.2.1)

إيرادات مؤجلة – تجارة (إيضاح 7.2.2 وإيضاح 18)

7.2.1 يتم احتساب الإيرادات المتعلقة بخدمات الاتصالات بمرور الوقت. يتم احتساب التزام العقد في وقت معاملة المبيعات المبدئية، ويتم تحريره على مدى فترة الخدمة.

7.2.2 مطلوبات العقود المتعلقة بالهواتف هي أرصدة مستحقة للعملاء من العرض، حيث تزود المجموعة العملاء بهواتف متعددة. يتم تأجيل الإيرادات للهواتف التي لم يتم تسليمها.

زين البحرين ش.م.ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

8. المخزون

2024	2025
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية
4,687	3,886
(754)	(786)
3,933	3,100

أجهزة الهاتف والاكسسوارات وغيرها
مخصص التقادم وصافي القيمة القابلة للتحقق

يوضح الجدول التالي الحركة في مخصص التقادم وصافي القيمة القابلة للتحقق للمخزون خلال السنة:

2024	2025
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية
1,488	754
(734)	32
754	786

الرصيد في 1 يناير
مخصص المخزون والشطب
الرصيد في 31 ديسمبر

9. عقود تأجير:

9.1 حق استخدام الأصول

يتعلق حق استخدام الأصول المحتسب بالأنواع التالية من الأصول التي استأجرتها المجموعة. تتراوح فترة الإيجار بين 5 إلى 10 سنوات.

المجموع	المواقع	عقار، ومباني وأخرى
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية
17,347	16,652	695
(4,485)	(4,029)	(456)
8,865	5,028	3,837
(676)	(561)	(115)
21,051	17,090	3,961
(4,671)	(4,055)	(616)
4,997	4,568	429
(998)	(968)	(30)
20,379	16,635	3,744

الرصيد كما في 1 يناير 2024
إستهلاك
إضافات / تعديلات
إنهاء
الرصيد في 31 ديسمبر 2024
إستهلاك
إضافات / تعديلات
إنهاء
الرصيد في 31 ديسمبر 2025

فيما يلي المبالغ المحتسبة في الربح والخسارة:

2024	2025
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية
4,485	4,671
1,180	1,517

مصروفات الاستهلاك على حق استخدام الأصول
مصروفات الفوائد على مطلوبات الإيجار

خلال سنة 2025، بلغ إجمالي التدفقات النقدية الخارجة على عقود الإيجار 5,890 ألف دينار بحريني (2024: 5,381 ألف دينار بحريني).

زين البحرين ش. م. ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

كما في تاريخ بيان المركز المالي، لا تحتوي عقود الإيجار التي تكون فيها المجموعة كمستأجر على شروط إيجار متغيرة.

9.2 التزامات عقود الإيجار

2024	2025	
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	
17,443	21,386	الرصيد كما في 1 يناير
8,865	4,997	إضافات
(721)	(1,031)	إنهاءات
1,180	1,517	تراكم الفائدة (إيضاح 22)
(5,381)	(5,890)	مدفوعات
21,386	20,979	الرصيد في 31 ديسمبر

فيما يلي توزيع التزامات عقود الإيجار كما في 31 ديسمبر:

2024	2025	
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	
4,002	3,778	التزامات إيجار متداولة
17,384	17,201	التزامات إيجار غير متداولة
21,386	20,979	

فيما يلي تحليل استحقاق التزامات عقود الإيجار كما في 31 ديسمبر:

2024	2025	
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	
5,364	5,172	لا يتجاوز السنة
14,014	14,243	بعد سنة واحدة ولا يتجاوز 5 سنوات
9,570	8,889	بعد 5 سنوات
28,948	28,304	
(7,562)	(7,325)	ناقص: فوائد غير مكتسبة
21,386	20,979	

لا تواجه المجموعة مخاطر سيولة جوهرية فيما يتعلق بالتزامات عقود الإيجار.

زين البحرين ش.م.ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

10. منشآت ومعدات

المجموع	أعمال رأسمالية قيد التنفيذ	معدات وأثاث وتجهيزات مكتبية وأخرى	معدات وأنظمة الشبكة	الأراضي والمباني المملوكة تملكاً حراً	
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	
					التكلفة:
194,936	11,462	5,120	160,599	17,755	الرصيد في 31 ديسمبر 2023
11,576	11,576	-	-	-	إضافات
-	(10,365)	87	10,260	18	تحويلات
(1,548)	-	(54)	(1,494)	-	استبعاد
204,964	12,673	5,153	169,365	17,773	الرصيد في 31 ديسمبر 2024
12,704	12,704	-	-	-	إضافات
-	(17,068)	60	17,008	-	تحويلات
(345)	-	-	(345)	-	استبعاد
217,323	8,309	5,213	186,028	17,773	الرصيد في 31 ديسمبر 2025
					الإستهلاك المتراكم:
123,264	-	4,783	117,133	1,348	الرصيد في 31 ديسمبر 2023
11,397	-	180	11,029	188	مصرفات الإستهلاك
(1,413)	-	(54)	(1,359)	-	استبعاد
133,248	-	4,909	126,803	1,536	الرصيد في 31 ديسمبر 2024
9,674	-	126	9,359	189	مصرفات الإستهلاك
(340)	-	-	(340)	-	استبعاد
142,582	-	5,035	135,822	1,725	الرصيد في 31 ديسمبر 2025
					القيمة الدفترية:
74,741	8,309	178	50,206	16,048	31 ديسمبر 2025
71,716	12,673	244	42,562	16,237	31 ديسمبر 2024

تتضمن الأراضي والمباني المملوكة تملكاً حراً على أرض بمبلغ 9.97 مليون دينار بحريني (2024: 9.97 مليون دينار بحريني) والتي لا يتم احتساب الإستهلاك عليها.

تتعلق الأعمال الرأسمالية قيد التنفيذ بشكل رئيسي بمعدات الشبكة فيما يتعلق بتوسيع الشبكة وتحسينها.

الدخل الآخر يشمل ربح من بيع معدات بمبلغ 25 ألف دينار بحريني (2024: 997 ألف دينار بحريني).

زين البحرين ش.م.ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

11. موجودات غير ملموسة

2024	2025	
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	
8,535	7,125	تراخيص الترددات والطيف الترددي المتنقل (إيضاح 11.1 و إيضاح 11.2) موجودات أخرى غير ملموسة
556	472	
9,091	7,597	

إن الحركة في الموجودات غير الملموسة هي كالتالي:

2024	2025	
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	
10,585	9,091	الرصيد 1 يناير إضافات مخصص الإطفاء الرصيد في 31 ديسمبر
756	756	
(2,250)	(2,250)	
9,091	7,597	

11.1 تم الحصول على رسوم حق استخدام الطيف الترددي لتخصيص النطاق 3500 ميگاهرتز في 1 ديسمبر 2022، والتي يتم إطفؤها على مدى فترة الترخيص البالغة 15 سنة. يجب دفع رسوم الترخيص على مدى فترة 5 سنوات. وبالتالي، تم رسملة رسوم الترخيص عن طريق الخصم بمعدل الاقتراض الإضافي.

11.2 تم الحصول على ترخيص الترددات لمجموعة طيف إضافية في 19 سبتمبر 2013، والذي يتم إطفؤه على مدى فترة الترخيص البالغة 15 سنة. في سنة 2019، جددت المجموعة ترخيص الترددات المتنقلة وترخيص الطيف الترددي لمدة 10 سنوات و15 سنة على التوالي، ويجب دفع رسوم الترخيص على مدى فترة خمس سنوات، وبالتالي، تم رسملة رسوم الترخيص عن طريق الخصم بمعدل الاقتراض الإضافي.

12. ذمم تجارية دائنة ومطلوبات أخرى

2024	2025	
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	
5,193	4,202	ذمم تجارية دائنة مصروفات مستحقة مستحقات الربط البيئي مستحق لشركاء التجوال مناقص الموظفين المستحقة ذمم دائنة لأطراف ذوي علاقة (إيضاح 24) ضريبة القيمة المضافة المستحقة مكافآت أعضاء مجلس الإدارة المستحقة (إيضاح 24) ودائع أرباح أسهم مستحقة الدفع مجموع الذمم التجارية الدائنة والمطلوبات الأخرى ممثلة كالاتي: الجزء المتداول الجزء غير المتداول
19,047	22,192	
147	476	
502	926	
1,526	1,681	
3,114	3,628	
182	254	
224	224	
12	12	
3	3	
29,950	33,598	
29,363	33,313	
587	285	
29,950	33,598	

زين البحرين ش.م.ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

13. مخصص مكافأة نهاية الخدمة للموظفين

كانت الحركة في مخصص مكافأة نهاية الخدمة للموظفين على النحو التالي:

2024	2025	
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	
594	706	الرصيد في 1 يناير
146	141	مخصص السنة
(34)	(53)	المحول لهيئة التأمين الاجتماعي خلال السنة *
-	-	مدفوع للموظفين
706	794	الرصيد في 31 ديسمبر

* وفقاً للتغييرات في نظام مكافأة نهاية خدمة الموظفين للموظفين الأجانب التي طبقتها هيئة التأمين الاجتماعي اعتباراً من 1 مارس 2024، يتعين على أصحاب العمل دفع اشتراكات نهاية الخدمة الشهرية إلكترونياً من خلال البوابة الإلكترونية لهيئة التأمين الاجتماعي فيما يتعلق بالموظفين الأجانب. ستكون هيئة التأمين الاجتماعي مسؤولة عن سداد تعويضات ترك الخدمة للموظفين الأجانب وقت نهاية الخدمة. أي التزامات لمكافأة نهاية الخدمة قبل 1 مارس 2024 بانتظار التحويل إلى هيئة التأمين الاجتماعي في الفترات اللاحقة، تظل ضمن التزامات المجموعة.

14. رأس المال

يتكون رأس مال الشركة المصرح به من 368,000,000 سهماً عادياً صادر ومدفوع بالكامل بقيمة اسمية تبلغ 100 فلس للسهم الواحد. في ما يلي تفاصيل المساهمين الذين يملكون أكثر من 5% من مجموع أسهم الشركة:

31 ديسمبر 2024		31 ديسمبر 2025		
نسبة المساهمة %	عدد الأسهم	نسبة المساهمة %	عدد الأسهم	
64.38%	236,935,155	64.38%	236,935,155	الكويت
6.54%	24,085,097	6.54%	24,085,097	البحرين

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ب.ع.
بنك الخليج الدولي ش.م.ب

جدول التوزيع لحقوق الملكية هو كالتالي:

عدد المساهمين		مجموع الأسهم %		
2024	2025	2024	2025	فئات المساهمين
583	598	17%	16%	أقل من 1%
6	7	12%	13%	1% إلى ما هو أقل من 5%
1	1	7%	7%	5% إلى ما هو أقل من 10%
-	-	-	-	10% إلى ما هو أقل من 20%
1	1	64%	64%	أكثر من 50%
591	607			

أرباح الأسهم

وافقت الجمعية العمومية السنوية للمساهمين للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2024 المنعقدة بتاريخ 19 مارس 2025 على توزيع أرباح أسهم نقدية بواقع 9 فلوس للسهم الواحد بإجمالي 3,275 ألف دينار بحريني (الجمعية العمومية للسنة المنتهية في 2023: توزيع أرباح أسهم نقدية بواقع 9 فلوس للسهم الواحد بإجمالي 3,275 ألف دينار بحريني).

اقترح مجلس الإدارة توزيع أرباح أسهم نقدية بواقع 9 فلوس للسهم الواحد على المساهمين المسجلين على أن تخضع للمصادقة خلال الجمعية العمومية السنوية للمساهمين المقرر عقدها في عام 2026، وذلك بعد الحصول على الموافقات التنظيمية اللازمة.

زين البحرين ش. م. ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

15. أسهم الخزينة

2024	2025	
4,116,990	4,116,990	عدد الأسهم
%1.12	%1.12	النسبة من عدد الأسهم الصادرة
469	506	القيمة السوقية (آلاف الدنانير البحرينية)
754	754	التكلفة (آلاف الدنانير البحرينية)

يتم احتساب حيازة الشركة لأسهمها الخاصة كأسهم خزينة ويتم احتسابها على أنها أسهم خزينة، ويتم تسجيلها بمقابل الشراء بما في ذلك التكاليف المنسوبة مباشرة. عند بيع أسهم الخزينة، يتم قيد الأرباح في حساب منفصل ضمن حقوق الملكية (احتياطي أسهم الخزينة) وهو حساب غير قابل للتوزيع. يتم تحميل أي خسائر محققة على نفس الحساب. لا يتم توزيع أرباح أسهم نقدية على هذه الأسهم. إن إصدار أسهم المنحة يزيد من عدد الأسهم بشكل تناسبي، ويقلل من متوسط تكلفة السهم الواحد دون التأثير على التكلفة الإجمالية لأسهم الخزينة.

16. علاوة إصدار

تتعلق علاوة إصدار بالمبالغ المحصلة التي تفوق القيمة الاسمية للسهم من رأس المال الصادر، صافي من تكاليف إصدار الأسهم. إن علاوة إصدار الأسهم غير متاحة للتوزيع.

17. احتياطي قانوني

وفقاً لقانون الشركات التجارية البحريني لعام 2001 (وتعديلاته) والنظام الأساسي للشركة، يجب تحويل 10% من صافي الأرباح السنوية للاحتياط القانوني. ويجوز للشركة أن تختار وقف هذا التخصيص عندما يصل الاحتياطي إلى 50% من رأس المال. إن هذا الاحتياط غير قابل للتوزيع.

18. الإيرادات

تستمد المجموعة إيراداتها من خدمات الاتصالات والخدمات ذات الصلة، والتي تعتبرها الإدارة قطاع أعمال واحد يمكن إعداد التقارير عنه، وتصنف على النحو التالي:

2024	2025
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية
62,055	65,202
15,182	17,211
77,237	82,413

وقت البث، والبيانات، والاشتراك، وأخرى (بمرور الزمن)
التجارة (عند نقطة من الزمن)

سعر المعاملة المخصص (جزئياً) لالتزامات الأداء الغير المستوفاة كما في 31 ديسمبر مبين أدناه:

2023	2025
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية
243	152

تجارية (إيضاح 7.2)

تتوقع الإدارة أن يتم احتساب سعر المعاملة المخصص للعقود غير المستوفاة اعتباراً من نهاية سنة 2025 كإيرادات خلال سنة 2026.

زين البحرين ش.م.ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

19. تكلفة الإيرادات

2024	2025
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية
7,236	8,066
16,420	18,438
23,656	26,504

المدفوعات لمشغلي الاتصالات
تكاليف الأجهزة المباعة وأخرى

20. مصروفات تشغيلية وإدارية

2024	2025
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية
10,045	11,041
4,839	5,276
1,895	1,972
224	224
10,551	10,805
27,554	29,318

تكاليف الموظفين
رسوم الإصلاح والصيانة والدعم
الرسوم الإدارية (إيضاح 24)
مكافأة أعضاء مجلس الإدارة (إيضاح 24)
أخرى

تم تضمين حصة المجموعة في الاشتراكات في هيئة التأمين الاجتماعي في تكاليف الموظفين وبلغت 796 ألف دينار بحريني (2024: 686 ألف دينار بحريني).

21. الخسائر الائتمانية المتوقعة على الموجودات المالية و موجودات العقود

2024	2025
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية
2,327	3,368
83	45
38	(19)
2,448	3,394

الزيادة في الخسائر الائتمانية المتوقعة على الذمم التجارية المدينة وموجودات أخرى
الزيادة في الخسائر الائتمانية المتوقعة على موجودات العقود (إيضاح 7)
(النقص) / الزيادة في الخسائر الائتمانية المتوقعة على أرصدة البنوك (إيضاح 5)

22. تكاليف التمويل

2024	2025
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية
1,180	1,517
61	42
3	-
1,244	1,559

تكاليف التمويل على مطلوبات الإيجار (إيضاح 9.2)
تكاليف التمويل على الطيف والرسوم
تكاليف التمويل على السحب على المكشوف

زين البحرين ش.م.ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

23. العائد على السهم

إن العائد الأساسي والمخفض للسهم الواحد هو على النحو التالي:

2024	2025	
5,922	5,987	ربح السنة المنسوب إلى مساهمي الشركة (آلاف الدنانير البحرينية)
363,883,010	363,883,010	المتوسط المرجح لعدد الأسهم الصادرة (عدد الأسهم)
16	16	العائد الأساسي والمخفض للسهم الواحد (فلس)

إن العائد الأساسي والمخفض على السهم الواحد هو بنفس القيمة حيث لم تقم المجموعة بإصدار أية أدوات قد ينتج عنها انخفاض في العائد على السهم.

24. الأطراف ذوي العلاقة

خلال الأعوام 2025 و 2024، أبرمت المجموعة معاملات مع الأطراف ذوي العلاقة التالية بشروط معتمدة من قبل الإدارة.

العلاقة	
الشركة الأم	شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.
شركة تابعة	الشركة السودانية للهواتف النقالة (زين) المحدودة
شركة تابعة	زين - الأردن
شركة تابعة	شركة الاتصالات المتنقلة السعودية "زين السعودية"
الشركة الأم النهائية	شركة الاتصالات العمانية ش.م.ع.ع.
شركة تابعة	زين لخدمات الاتصالات الدولية ذ.م.م.
شركة تابعة	فوفو أوف شور ش.م.ل.
شركة تابعة	زين تيك سوليوشنز
شركة تابعة	زين - جنوب السودان
شركة تابعة	زين - عراق
شركة تابعة	زين - عمانتل الدولية

فيما يلي المعاملات والأرصدة مع الأطراف ذوي العلاقة:

2024	2025	
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	
1,895	1,972	بيان الربح أو الخسارة الموحد
1,632	2,488	تكاليف:
151	476	رسوم الإدارة (إيضاح 20)
		مدفوعات لمشغلي الاتصالات
		أخرى
517	676	إيرادات:
		وقت البث، والبيانات، والاشتراك (على مدى الزمن)
440	517	بيان المركز المالي الموحد
		نفقات رأسمالية

مستحقات مكافآت أعضاء مجلس الإدارة التي تمت خلال السنة بلغت 224 ألف دينار بحريني، والتي تخضع لمصادقة الجمعية العمومية السنوية للمساهمين (2024: 224 ألف دينار بحريني).

زين البحرين ش.م.ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

24. الأطراف ذات العلاقة (بتبع)

بلغت مكافآت أعضاء الإدارة العليا خلال السنة المبالغ التالية:

2024	2025
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية
1,842	1,983
326	273
2,168	2,256

منافع قصيرة الأجل
منافع أخرى طويلة الأجل

الأرصدة مع الأطراف ذوي العلاقة كانت كما يلي:

2024	2025
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية
3	168
262	302
108	213
65	147
20	31
22	22
5	-
3	2
488	885

مبالغ مستحقة من أطراف ذوي علاقة: (إيضاح 6)
شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع.
شركة الاتصالات المتنقلة السعودية "زين السعودية"
شركة الاتصالات العمانية
شركة زين العالمية لخدمات الاتصالات ذ.م.م.
زين - الأردن
زين - عراق
زين - عمانتل الدولية
أخرى

1,175	1,410
848	493
379	459
457	463
-	474
197	262
18	18
30	38
10	11
3,114	3,628

مبالغ مستحقة لأطراف ذوي علاقة: (إيضاح 12)
شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع.
شركة زين العالمية لخدمات الاتصالات ذ.م.م.
شركة الاتصالات المتنقلة السعودية "زين السعودية"
زين نيك سوليوشنز
زين - عمانتل الدولية
شركة الاتصالات العمانية ش.م.ع.ع.
فوو أوف شور ش.م.ل.
زين - الأردن
أخرى

لا تتحمل المبالغ المستحقة من / إلى الأطراف ذوي العلاقة أي فوائد، وتكون مستحقة القبض / واجبة الدفع عند الطلب.

تنشئ المجموعة مخصص الانخفاض في القيمة لأرصدة الأطراف ذوي العلاقة فقط عندما يكون من المؤكد تقريبًا عدم استرداد الدين. لم يتم تسجيل أي خسائر انخفاض في القيمة مقابل الأرصدة مع الأطراف ذوي العلاقة.

زين البحرين ش.م.ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

25. ضريبة الدخل

تطبق القواعد النموذجية العالمية لمكافحة تآكل قواعد الركيزة الثانية لمنظمة التعاون الاقتصادي والتنمية ("القواعد العالمية") على مجموعات الشركات متعددة الجنسيات التي يتجاوز إجمالي إيراداتها السنوية الموحدة 750 مليون يورو في سنتين على الأقل من السنوات المالية الأربع السابقة.

الشركة العمانية للاتصالات السلكية واللاسلكية ش.م.ع.ع. ("الشركة الأم النهائية")، وهي مجموعة شركات متعددة الدول يقع مقر عملها في سلطنة عمان. تماشيًا مع متطلبات القواعد العالمية، أصدرت مملكة البحرين وسنت المرسوم بقانون رقم (11) لسنة 2024 ("قانون ضريبة الحد الأدنى الإضافية") في 1 سبتمبر 2024 بفرض الحد الأدنى للضريبة الإضافية المحلي بنسبة تصل إلى 15% على الدخل الخاضع للضريبة على المنشآت المقيمة في البحرين التابعة للمجموعة للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد 1 يناير 2025.

قدرت الشركة الأم النهائية أنها ضمن نطاق قانون ضريبة الحد الأدنى الإضافية المحلي. الشركة هي المنشأة المكونة لمجموعة الكيانات المتعددة الجنسيات، وبالتالي فهي ضمن نطاق قانون ضريبة القيمة المضافة في البحرين اعتبارًا من 1 يناير 2025.

وفقًا لتقييم المجموعة بشأن مدى انطباق قانون الحد الأدنى للضريبة المحلية في مملكة البحرين والقواعد الدولية للضريبة الدنيا الموحدة، ورغم خضوعها لنطاق هذه التشريعات، فقد تم تخفيض الالتزام الضريبي للسنة المالية 2025 إلى صفر بالنسبة للمجموعة، وذلك نتيجة استيفائها للشروط المحددة للاستثناء وفقًا للقانون البحريني والتشريعات ذات الصلة. وبناءً على ذلك، لم يتم تسجيل أي مخصص ضريبي عن السنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025.

26. معلومات القطاعات

تعمل المجموعة بشكل رئيسي ضمن قطاع أعمال واحد يتمثل في الاتصالات والخدمات ذات الصلة، والمنظم إلى ثلاثة أنشطة رئيسية، وهي: تشغيل خدمات الهاتف النقال، تشغيل خدمات النطاق العريض الثابت، وتجارة الهواتف والأجهزة الملحقة بها. وترى الإدارة أن هذه الأنشطة لا تُعد وحدات تشغيلية منفصلة.

27. الأدوات المالية والمخاطر المالية

يتم تصنيف الموجودات المالية والمطلوبات المالية بالتكلفة المطفأة. لا توجد هناك أدوات مالية مقاسة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة أو بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر.

بالتكلفة المطفأة		
2024	2025	
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	
		موجودات مالية
		نقد وأرصدة لدى البنوك
9,615	13,232	ذمم تجارية مدينة وموجودات أخرى
13,113	14,338	
22,728	27,570	
		مطلوبات مالية
		ذمم تجارية دائنة ومطلوبات أخرى
29,768	33,345	الالتزامات عقود الإيجار
21,386	20,979	
51,154	54,324	

زين البحرين ش.م.ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

27. الأدوات المالية والمخاطر المالية (بتبع)

الأدوات المالية الخاضعة لمقاصة ترتيبات المقاصة الرئيسية القابلة للتنفيذ أو الترتيبات المماثلة:

ذمم تجارية مدينة	
2024	2025
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية
19,002	12,679
(15,634)	(10,399)
3,368	2,280

المبالغ الإجمالية للأدوات المالية المحتسبة
المبالغ الإجمالية للأدوات المالية الخاضعة لمعادلة المقاصة في بيان المركز المالي
المبالغ الصافية للأدوات المالية المعروضة في بيان المركز المالي

ذمم تجارية دائنة	
2024	2025
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية
16,283	11,801
(15,634)	(10,399)
649	1,402

المبالغ الإجمالية للأدوات المالية المحتسبة
المبالغ الإجمالية للأدوات المالية الخاضعة لمعادلة المقاصة في بيان المركز المالي
المبالغ الصافية للأدوات المالية المعروضة في بيان المركز المالي

إن استخدام المجموعة للأدوات المالية يعرضها لمجموعة متنوعة من المخاطر المالية مثل مخاطر السوق (مخاطر صرف العملات الأجنبية ومخاطر سعر الفائدة ومخاطر أسعار الأسهم) ، ومخاطر الائتمان ومخاطر السيولة. وتقوم المجموعة باستمرار بمراجعة تعرضاتها للمخاطر وتتخذ إجراءات للحد منها إلى مستويات مقبولة. ويتحمل مجلس الإدارة المسؤولية الكاملة عن إنشاء ومراقبة إطار عمل إدارة المخاطر للمجموعة ومراقبة سياسات إدارة المخاطر بالتعاون الوثيق مع المجموعة الأم. يتم وضع سياسات إدارة المخاطر في الشركة لتحديد وتحليل المخاطر التي تواجهها الشركة، ووضع حدود وضوابط مناسبة للمخاطر، ومراقبة المخاطر والالتزام بالحدود. وتتم مراجعة سياسات وأنظمة إدارة المخاطر بشكل منتظم لتعكس التغيرات في ظروف السوق.

لم يطرأ أي تغيير على تعرض المجموعة للمخاطر المالية المذكورة أعلاه أو للطريقة التي تدار بها وتُقاس المخاطر.

مخاطر الائتمان

مخاطر الائتمان هي مخاطر تخلف الطرف المقابل عن الوفاء بالتزاماته التعاقدية مما يؤدي إلى خسارة مالية للمجموعة. كما في 31 ديسمبر 2025، يمثل الحد الأقصى لتعرض الشركة لمخاطر الائتمان كما في نهاية السنة الحالية بدون الأخذ في الاعتبار قيمة أية ضمانات أو تحسينات ائتمانية أخرى، والتي سوف تتسبب في خسارة مالية للمجموعة بسبب عدم الوفاء بالتزام الأطراف المقابلة والضمانات المالية المقدمة من قبل المجموعة الناتجة من:

- القيمة الدفترية للموجودات المالية المدرجة في بيان المركز المالي؛ و
- أقصى مبلغ يتوجب على المجموعة دفعه إذا ما تم المطالبة بالضمانات المالية الواردة في الإيضاح رقم 29 بغض النظر عن احتمال المطالبة بالضمان.

زين البحرين ش.م.ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

27. الأدوات المالية والمخاطر المالية (بتبع)

فيما يلي تفاصيل الموجودات المالية للمجموعة:

31 ديسمبر 2025			إيضاحات		
صافي القيمة الدفترية	مخصص الخسارة	إجمالي القيمة الدفترية			
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية			
13,232	(24)	13,256	(أ)	5	النقد وأرصدة لدى البنوك ذمم تجارية مدينة:
7,208	(5,082)	12,290	(ب)	6	مستحق من مشترك الدفع الأجل
293	(135)	428		6	مستحق من شركاء التجوال
632	-	632	(ب)	6	مستحق من الموزعين
1,775	(77)	1,852		6	الذمم المدينة للربط البيني
2,857	(335)	3,192		6	ذمم تمويلات مدينة
885	-	885		6	مبالغ مستحقة من أطراف ذوي علاقة
2,330	(120)	2,450		6	ذمم نثرية
169	(7)	176		6	ذمم الموظفين
11,642	(698)	12,340		7	موجودات العقود
41,023	(6,478)	47,501			

31 ديسمبر 2024			إيضاحات		
صافي القيمة الدفترية	مخصص الخسارة	إجمالي القيمة الدفترية			
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية			
9,615	(43)	9,658	(أ)	5	النقد وأرصدة لدى البنوك ذمم تجارية مدينة:
7,989	(8,720)	16,709	(ب)	6	مستحق من مشترك الدفع الأجل
1,558	(134)	1,692		6	مستحق من شركاء التجوال
528	-	528	(ب)	6	مستحق من الموزعين
1,640	(36)	1,676		6	الذمم المدينة للربط البيني
316	(12)	328		6	ذمم تمويلات مدينة
488	-	488		6	مبالغ مستحقة من أطراف ذوي علاقة
3,271	(124)	3,395		6	ذمم نثرية
135	(6)	141		6	ذمم الموظفين
9,583	(653)	10,236		7	موجودات العقود
35,123	(9,728)	44,851			

(أ) يتم إيداع النقد في البنوك ذات التصنيف الائتماني الخارجي بدرجة الاستثمار. يتم قياس مخصص الخسارة بالخسائر الائتمانية المتوقعة لإثني عشر شهراً.

(ب) بالنسبة للذمم التجارية المدينة، تعتمد المجموعة النهج المبسط لقياس مخصص الخسارة على الخسارة الائتمانية المتوقعة لمدى الحياة. تقوم المجموعة بتعديل الخسائر الائتمانية المتوقعة على هذه البنود باستخدام مصفوفة مخصصات، تم تقديرها بناءً على الخبرة السابقة لخسارة الائتمان. يتم عرض بيان مخاطر الائتمان لهذه الأصول بناءً على تأخر استحقاقها من حيث مصفوفة مخصصات. يتضمن إيضاح 6 مزيداً من التفاصيل حول مخصصات الخسارة للذمم التجارية المدينة والموزعين.

إن الذمم المدينة الأخرى مصنفة ضمن المرحلتين الثانية والثالثة اعتماداً على جودة مخاطر الائتمان.

تتكون الذمم التجارية المدينة العائدة لمشاركي الخطوط الأجل الدفع، من عدد كبير من العملاء.

زين البحرين ش.م.ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

27. الأدوات المالية والمخاطر المالية (بتبع)

تتعرض المجموعة أيضًا لمخاطر الائتمان فيما يتعلق بالضمانات المالية المقدمة (إيضاح 29). إن أقصى تعرض للمجموعة في هذا الصدد هو أقصى مبلغ يمكن للمجموعة دفعه في حالة طلب الضمان.

مخاطر السوق

مخاطر السوق هي مخاطر تغير أسعار السوق مثل سعر صرف العملات الأجنبية، ومعدل الفائدة، وأسعار الأسهم التي تؤثر على دخل المجموعة أو على قيمة أدواتها المالية. الهدف من إدارة مخاطر السوق هو إدارة والسيطرة على تعرضات مخاطر السوق في حدود الأطارات المقبولة، مع تحقيق عائد مجز على المخاطر.

مخاطر صرف العملات الأجنبية

إن مخاطر العملة هي مخاطر تقلب القيمة العادلة أو التدفقات النقدية المستقبلية لأداة مالية نتيجة تغير في أسعار صرف العملات الأجنبية.

كما في تاريخ بيان المركز المالي، بلغت القيم الدفترية للموجودات والمطلوبات النقدية المقومة بعملات غير العملة الوظيفية للمجموعة كما يلي:

مجموع العملات الأجنبية				31 ديسمبر 2025
الأجنبية	يورو	دولار أمريكي	دينار كويتي	
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	
2,158	25	2,133	-	موجودات نقدية
1,600	142	1,458	-	نقد وأرصدة لدى البنوك
3,758	167	3,591	-	نم تجارية مدينة وموجودات أخرى
<hr/>				
16,148	193	15,694	261	مطلوبات نقدية
<hr/>				
(12,390)	(26)	(12,103)	(261)	نم تجارية دائنة ومطلوبات أخرى*

مجموع العملات الأجنبية				31 ديسمبر 2024
الأجنبية	يورو	دولار أمريكي	دينار كويتي	
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	
2,108	22	2,086	-	موجودات نقدية
2,489	95	2,394	-	نقد وأرصدة لدى البنوك
4,597	117	4,480	-	نم تجارية مدينة وموجودات أخرى
<hr/>				
13,886	44	13,586	256	مطلوبات نقدية
<hr/>				
(9,289)	73	(9,106)	(256)	نم تجارية دائنة ومطلوبات أخرى*

* الالتزامات النقدية المتبقية، بما في ذلك إلتزامات عقود الإيجار، مقومة بالعملة الوظيفية للمجموعة. لا تتعرض المجموعة لمخاطر صرف عملات أجنبية بصورة جوهرية، وبالتالي لم يتم الإفصاح عن الحساسية.

مخاطر معدلات الفائدة

إن مخاطر معدلات الفائدة هي مخاطر تقلب القيمة العادلة أو التدفقات النقدية المستقبلية لأداة مالية نتيجة لتغير معدلات الفائدة في السوق. لا تتعرض المجموعة لمخاطر جوهرية في معدلات الفائدة.

مخاطر السيولة

هي مخاطر عدم قدرة المجموعة على الوفاء بمتطلبات التمويل الخاصة بها. تدبر المجموعة هذه المخاطر من خلال الاحتفاظ بنقد كاف، وتوفير التمويل من التسهيلات الائتمانية، وقدرتها على إغلاق مراكز السوق في غضون مهلة قصيرة.

زين البحرين ش.م.ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

27. الأدوات المالية والمخاطر المالية (يتبع)

لدى المجموعة تسهيلات سحب على المكشوف غير مستعملة بمبلغ 10.5 مليون دينار بحريني (2024: 5.5 مليون دينار بحريني) من بنوك تجارية محلية.

فيما يلي الاستحقاقات التعاقدية المتبقية للمطلوبات المالية كما في تاريخ بيان المركز المالي. المبلغ إجمالي وغير مخصص ويشمل مدفوعات الفائدة التعاقدية ويستثنى أثر اتفاقات المقاصة:

2025					
<u>أقل من سنة</u> آلاف الدنانير البحرينية	<u>5-1 سنوات</u> آلاف الدنانير البحرينية	<u>أكثر من 5 سنوات</u> آلاف الدنانير البحرينية	<u>المجموع</u> آلاف الدنانير البحرينية	<u>القيمة الدفترية</u> آلاف الدنانير البحرينية	
33,313	285	-	33,598	33,598	نم تجارية داتنة ومطلوبات أخرى إلتزامات عقود الإيجار
5,172	14,243	8,889	28,304	20,979	
38,485	14,528	8,889	61,902	54,577	

2024					
<u>أقل من سنة</u> آلاف الدنانير البحرينية	<u>5-1 سنوات</u> آلاف الدنانير البحرينية	<u>أكثر من 5 سنوات</u> آلاف الدنانير البحرينية	<u>المجموع</u> آلاف الدنانير البحرينية	<u>القيمة الدفترية</u> آلاف الدنانير البحرينية	
29,363	587	-	29,950	29,950	نم تجارية داتنة ومطلوبات أخرى إلتزامات عقود الإيجار
5,364	14,014	9,570	28,948	21,386	
34,727	14,601	9,570	58,898	51,336	

28. القيمة العادلة للأدوات المالية

إن القيمة العادلة هي الثمن المستلم عند بيع أحد الموجودات أو المدفوع لنقل التزام مالي في معاملة منظمة بين مشاركين في السوق في تاريخ القياس. ونتيجة لذلك، قد تنشأ فروق بين القيم الدفترية وتقدرات القيمة العادلة.

يتم إدراج الأدوات المالية للمجموعة بالتكلفة المطفأة. إن القيم العادلة لهذه الأدوات المالية تقارب قيمتها الدفترية.

29. الإلتزامات ومطلوبات طارئة

كما في تاريخ نهاية السنة، كان لدى المجموعة البنود القائمة التالية:

2024	2025	
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	
887	958	خطابات ضمان نفقات رأسمالية
718	654	

زين البحرين ش.م.ب.
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2025

30. مطابقة الحركة في المطلوبات الناتجة من التدفقات التمويلية

2024	2025	
آلاف الدنانير البحرينية	آلاف الدنانير البحرينية	
17,443	21,386	الرصيد في 1 يناير
(5,381)	(5,890)	التدفقات المالية من الأنشطة التمويلية مدفوعات التزامات عقود الإيجار
8,863	4,997	تغيرات غير نقدية
(719)	(1,031)	إيجارات جديدة
1,180	1,517	إلغاءات
21,386	20,979	تكاليف التمويل
		الرصيد كما في 31 ديسمبر

31. إدارة المخاطر الرأسمالية

تتمثل أهداف المجموعة بخصوص إدارة رأس المال بحماية قدرتها على الإستمرار كشركة مستمرة من أجل تقديم عائد على الإستثمار للمساهمين، والحفاظ على هيكل رأس المال الأمثل، لتقليل تكلفة رأس المال.

يتكون هيكل رأس مال المجموعة من حقوق الملكية، الذي يتكون من رأس المال الصادر، وأسهم الخزينة، واحتياطات، والأرباح المستبقاة. تقوم الإدارة بمراجعة هيكل رأس المال على أساس سنوي. كجزء من هذه المراجعة، تعتبر الإدارة تكلفة رأس المال والمخاطر المرتبطة بكل مطالبة كرأس مال. المجموعة خالية من الديون كما في تاريخ بيان المركز المالي الحالي.

32. أرقام المقارنة

تم إعادة تصنيف بعض أرقام المقارنة لنتناسب مع العرض المطبق في السنة الحالية. إن إعادة التصنيفات هذه لم تؤثر على صافي الربح للسنة، والدخل الشامل الآخر، ومجموع حقوق الملكية للمجموعة المعلنة مسبقاً.